



THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10,939 — FRIDAY, JUNE 8, 1956

(Published by Authority)

PART I: SECTION (II) — ADVERTISING

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.)

	PAGE		PAGE
Posts—Vacant	653	Unofficial Notices.. .. .	689
Examinations, Results of Examinations, &c. .. .	—	Applications for Foreign Liquor Licences .. .	690
Notices calling for Tenders .. .	676	Auction Sale	693
Sale of Toll and other Rents .. .	689	Miscellaneous	—
Sale of Articles	689		

PART V published with this Issue contains list of applications for Public Carriers' Permits for use of Lorries for Fee or Reward, &c.

Posts — Vacant

GENERAL CONDITIONS APPLICABLE TO APPOINTMENTS TO POSTS IN THE PUBLIC SERVICE ADVERTISED IN THE “CEYLON GOVERNMENT GAZETTE”

Allowances.—Unless otherwise stated, Rent Allowance, temporary Cost of Living Allowance and temporary Special Living Allowance are payable according to Government Regulations.

Conditions of Service.—Appointments will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations, and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

Terms of Engagement.—(i) In the case of appointments to the non-pensionable establishment (excluding those on daily rates of pay) appointees will be required to contribute 5 per cent. of their salary to the Public Service Provident Fund, and they will be allowed to contribute, at their option, a further 5 per cent. The Government contribution, in either case, will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in at the close of each financial year.

(ii) Appointees may be required to furnish security in terms of the Public Officers (Security) Ordinance, if so required by the Head of their Department.

(iii) Appointees other than those already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness to serve in any part of the Island.

Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he is a Ceylonese. A “Ceylonese” is a citizen of Ceylon by descent or by registration.

War Service Concession.—Provided they are qualified in all other respects ex-Servicemen of Her Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions

and Civil Defence Services (excluding those who had left these Services of their own accord), will be allowed to deduct periods of such service commencing from September 3, 1939, at the earliest, and up to December 31, 1949, at the latest from their ages for purposes of eligibility alone provided that they joined the Forces before August 15, 1945, and that such service was satisfactory and continuous.

Other Requirements.—(i) Applications from officers of the Public Service who are qualified must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should, in forwarding the applications, state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure

(ii) Candidates may be required to present themselves for interview at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid in this connection.

(iii) Anyone desiring to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

(iv) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

(v) Applications not conforming in every respect with the requirements of this advertisement will be rejected.

No A 127/X 574/56.

DEPARTMENT OF EDUCATION**Post of Assistant Engineer**

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Engineer in the Department of Education. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications .. June 21, 1956
- (b) Overseas applications . June 29, 1956.

2. *Salary.* (i)—The salary scale attached to the post is as follows:—

- (a) Rs. 5,160—9 of 360 & 10 of 480—Rs. 13,200 per annum Efficiency Bars before Rs. 8,400, Rs. 11,760 and 2 years on Rs. 11,280.
- (b) Candidates who have passed sections "A" and "B" of the Associate Membership of the Institute of Civil Engineers' Examination or have obtained equivalent qualifications will be placed on the salary scale Rs 4,080—6 of 360—Rs 6,240 per annum.

3. *Terms of Engagement.*—(1)—The post is permanent but non-pensionable and the selected candidate will be on trial for two years

(ii) The salary payable to a permanent and pensionable officer, if seconded for service, will be the salary (including increments) of the seconded post subject to a limit of 150 per cent. of the officer's substantive salary

4. *Qualifications required.*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is not less than 25 years and not more than 40 years of age on June 21, 1956, if not already in the employ of Government;
- (b) is an Associate Member of the Institution of Civil Engineers or has passed sections "A" and "B" of the Associate Membership of the Institution of Civil Engineers' Examination or has obtained equivalent qualifications; and
- (c) is of excellent moral character and physically sound

Note.—Preference will be given to persons who have experience in Building Construction

5. Applicants should attach to their applications copies (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of registration of birth. (*N.B.*—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) certificates of the highest academic and professional qualifications obtained; and
- (c) three recent testimonials to the applicant's qualifications, character and suitability for the post. (*N.B.*—Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—Copies of these testimonials and certificates will not be returned to the candidates.

6. Applications from officers in Government Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Heads of Departments before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

7 Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the general conditions, applicable to appointments to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

9. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

E. G GOONEWARDENE,
Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box 500, Galle Face Secretariat,
Colombo 1, June 5, 1956.

No. A 138/X. 575/56

DEPARTMENT FOR THE REGISTRATION OF INDIAN AND PAKISTANI RESIDENTS**Posts of Deputy Commissioner**

APPLICATIONS are invited for the posts of Deputy Commissioner in the Department for the Registration of Indian and Pakistani Residents from Advocates of the Supreme Court, serving Government Officers and from Government Pensioners who possess the qualifications set out in paragraph 4 below. Applications, both Local and Overseas, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before June 18, 1956.

2. *Salary, Allowance and Conditions of Service.*—

I. Salary and duty allowance

(a) Government Pensioners will receive—

- (i) the difference between salary at retirement and unreduced pension, together with
- (ii) a duty allowance equal to the difference between Rs 500 and the sum received as at (i) above per mensem.

(b) Serving Government Officers other than Assistant Settlement Officers will receive the salaries payable to them in their substantive post together with a duty allowance calculated as follows:—

- (i) for new entrant officers—an allowance, monthly, equal to the difference between Rs. 700 and the officer's salary, subject to a limit of 50 per cent. of the officer's salary. If, however, the allowance so payable falls below a sum equal to the additional remuneration which the officer concerned would receive over and above his salary in his substantive post on appointment to act in a post, the initial salary of which is Rs. 8,400 per annum, the allowance will be equal to such additional remuneration;

(ii) for non-new entrant officers—an allowance, monthly, equal to the difference between Rs. 750 and the officer's salary, subject to a limit of 50 per cent. of the officer's substantive pay. If, however, the allowance so payable falls below a sum equal to the additional remuneration which the officer concerned would receive over and above his salary in his substantive post on appointment to act in a post, the initial salary of which is Rs. 9,000 per annum, the allowance should be equal to such additional remuneration.

- (c) Any Assistant Settlement Officer appointed to one of these posts will receive an allowance as at (b) (i) above or Rs. 200 per mensem whichever is higher.
- (d) Advocates will receive the scale Rs. 8,400—10 of 480—Rs. 13,200 (with 2 years' halt on Rs. 11,280 and efficiency bar before Rs. 11,760). They may, in consultation with the Treasury, be placed on any step in the scale according to their experience and qualifications.

II. Rent allowance, temporary cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government Regulations. The basis of payment of these allowances to Government pensioners appointed to these posts will be the aggregate of their unreduced pension and the salary paid in terms of 2. I (a) (i) above.

III. Persons appointed to these posts will be posted within the Central, Uva and Sabaragamuwa Provinces, and will be liable to transfer within those provinces.

3 *Terms of Engagement*—The posts are non-pensionable; serving Government officers who are selected will be seconded at the instance of Government.

4 *Qualifications required*.—(i) Every applicant must be either—

- (a) an Advocate of the Supreme Court with not less than 5 years' practice at the Bar, or
- (b) a Government pensioner who, at the time of retirement, held a post listed in the Ceylon Civil List of the year in which he retired, or
- (c) a serving Government Officer who is a Graduate of a recognized University, or a Barrister-at-law, or an Advocate, or a Proctor of the Supreme Court, or holds a post listed in the Civil List, or one who has held a staff appointment under Government for over 10 years, or
- (d) a Chief Headman on the salary scale of Rs 3,600—180, 240—Rs 7,680 per annum who has been compulsorily retired on abolition of office, or
- (e) a retired President, Rural Courts, who is a Graduate of a recognized University or a Barrister-at-law or an Advocate or a Proctor of the Supreme Court, or
- (f) any person who has held a Government or semi-Government staff appointment for over 10 years. The basis of remuneration will be fixed in such cases in consultation with the Treasury, or
- (g) Office Assistants and Investigating Officers (Higher Grade) of the Department with not less than 10 years' service under Government

(ii) Every applicant must be physically sound and fit to serve in any part of the Island.

5. Applications from serving Government Officers, who are qualified under paragraph 4 (i) (c) above, must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In forwarding an application from a serving Government Officer, the Head of his Department should state whether he is prepared to release the applicant if he is selected, in terms of Administrative Regulation 109. Such an application received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the application was received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of the Department recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants who are serving Government Officers should attach to their applications copies (not originals) of certificates in support of their qualifications under paragraph 4 (i) (c) above. These copies of certificates will not be returned.

7. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

8. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this department.

9 All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim for consideration.

E. G. GOONEWARDENE,
Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box 500,
Secretariat,
Colombo, June 5, 1956

No. A. 135/X. 576/56.

VALUATION DEPARTMENT

Post of Assistant Valuer—(For Legal Work)

APPLICATIONS are invited for one post of Assistant Valuer in the Valuation Department. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

(a) Local applications—June 21, 1956.

(b) Overseas applications—June 29, 1956.

2 *Salary*—The salary scale attached to the post is—

Rs 4,080—12 of 360 & 6 of 480—Rs 11,280 per annum. Efficiency Bar before Rs. 8,400 per annum.

The candidate selected may, in consultation with the Treasury, be placed at a higher point than the initial of the scale if his qualifications and experience justify it.

3. *Terms of Engagement*.—The post is permanent and pensionable. The candidate appointed will be on probation for a period of 2 years. He will be required to assist the Chief Valuer in the preparation and handling of appeals to the Land Acquisition Board of Review in addition to any other duties which may be assigned to him

4. *Qualifications required.*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is not less than 22 years and not more than 35 years of age on June 21, 1956. (Those already in Government Service who are eligible to apply will be considered irrespective of age limits);
- (b) is an Advocate or a Barrister-at-law with at least 3 years' experience at the Bar, or a Proctor of the Supreme Court with not less than 5 years' experience of court work;
- (c) is of good moral character and physically sound.

5. Applications from officers in Government Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of the Department concerned in time and he recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants must attach to their applications copies (not originals) of—

- (a) birth certificate. (Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
- (b) certificates of highest academic and/or professional qualifications obtained.
- (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section)

Note—These copies of certificates and testimonials will not be returned

7 Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

8 Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

9 All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration

E G GOONEWARDENE,
Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P O. Box 500, Galle Face Secretariat,
Colombo, June 5, 1956.

No. A. 123/X. 579/56.

DEPARTMENT OF IRRIGATION

Posts of Irrigation Engineer

APPLICATIONS are invited for six permanent and pensionable posts of Irrigation Engineer in the Department of Irrigation. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications .. June 21, 1956.
- (b) Overseas applications .. June 29, 1956.

2. *Salary.*—The salary scale attached to the posts is Rs. 5,520—8 of 360 and 10 of 480—Rs. 13,200 per annum. (Efficiency Bars before Rs. 8,400 and Rs. 11,760 and 2 years on Rs. 11,280.) A candidate who has been elected Associate Member of the Institute of Civil Engineers will be placed on a starting salary of Rs. 5,880 per annum. An examination in Accounts and a *viva voce* examination in either Sinhalese or Tamil will have to be passed by the candidate before he is granted the second increment. Sinhalese candidates must pass an examination in Tamil and Tamil candidates in Sinhalese while other candidates will be given the option of choosing either Sinhalese or Tamil.

3. *Terms of Engagement.*—The posts are permanent and pensionable. The selected officers will be appointed on probation for a period of 2 years in the first instance.

4. *Qualifications required.*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is an Associate Member of the Institute of Civil Engineers, London. (Candidates who have passed all three parts of the Associate Membership of the Institute of Civil Engineers' Examination may submit their applications pending their election as Associate Members.
- (b) is not less than 25 years and not more than 35 years of age on June 21, 1956
- (c) is of excellent moral character and physically sound.

5. Applicants must attach to their application COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of registration of birth (*N.B.*—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) certificates of highest academic and professional qualifications obtained;
- (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section)

Note—These copies of certificates and testimonials will not be returned

6 Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*

7 Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department

8 Applications from officers in the Public Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

9. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within 3 days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

E. G. GOONEWARDENE,
Secretary,
Public Service Commission

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box No. 500, Secretariat,
Colombo 1, June 5, 1956.

No. A 124/X 573/56.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS**Posts of Temporary Junior Assistant Engineer**

APPLICATIONS are invited for temporary posts of Junior Assistant Engineer in the Department of Public Works. Applications which should be on a special form obtainable from this office should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications. June 21, 1956
- (b) Overseas applications: June 29, 1956.

2. *Salary.*—The salary scale attached to the post is Rs. 4,080—360—Rs. 6,240 per annum.

3. *Terms of Engagement.*—The posts are temporary.

4. *Qualifications required.*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) (i) has passed the B Sc. (Engineering) Examination of a recognized University; or
- (ii) Has passed Sections A and B of the Associate Membership of the Institute of Civil Engineers Examination of the Institution of Civil Engineers, London, or an examination exempting him therefrom.

Note.—Applications will also be entertained from students of the Ceylon University who have taken up the Final Engineering Degree (Civil) Examination of the University pending results. Such applicants should inform me, in writing, within a week of publication of the results whether or not they have been successful. Applications of those candidates who inform me by the due date that they have been successful will be considered for appointment.

5. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of registration of birth. (*N.B.*—Baptismal certificates and certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) certificates of the highest academic and professional qualifications obtained;
- (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

6. Applications from officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned, recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

7. The possession of a motor car or ability to ride a motor cycle by prospective officers is essential

8. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

B 2

9. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

10. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

E. G. GOONEWARDENE,
Secretary,
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box No. 500,
Secretariat,
Colombo 1, June 5, 1956.

DEPARTMENT OF LABOUR**Posts of Inspector**

APPLICATIONS are invited for posts of Inspector of Labour in Grade III.

2. Reference is invited to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

3. Applications should be substantially in the form below and should reach the Commissioner of Labour before 12 noon on July 2, 1956

4. Every applicant must furnish satisfactory proof that he is not less than 22 years and not more than 35 years of age on June 15, 1956.

5. (i) Candidates should be graduates of a recognized University or possess professional qualifications entitling them to practise their profession. Applications from officers in Government Service who have completed 10 years' service and have passed at least the Senior School Certificate (English) Examination will be considered, provided they are certified by the Heads of their Departments as possessing exceptional merit. A knowledge of Sinhalese and Tamil will be an additional qualification.

(ii) Applications from officers holding permanent appointments in Government Service will be accepted only in cases where the Head of the Department or the Head of the Service concerned certifies that he is agreeable to the secondment of the officer, if he is selected for appointment, for a period not less than two years OR in case where the applicant declares in his application that, in the event of his being selected for appointment, he is prepared to resign his substantive post if he is not seconded for a period not less than two years.

Note.—Ex-servicemen and others eligible under War Service concession may apply if they have passed at least the Intermediate Examination in Arts or Science or Commerce

6. The posts are permanent and pensionable. The appointment will be on probation for a period of two years.

7. The salary scale will be as follows:—

- (i) Class III Rs. 2,580—11 of 120—Rs. 3,900 (E. B. before Rs. 3,060). Class II Rs. 4,080—7 of 180—Rs. 5,340 (E. B. before Rs. 4,800). Class I Rs. 5,580—5 of 240—Rs. 6,780.
- (ii) Classes I, II, and III are on a continuous time scale.

8. The selected candidates will be required to serve in any part of the Island and will be called upon to do such travelling as may be necessary and should keep a serviceable and approved conveyance. Travelling allowances will be paid according to Financial Regulations.

9. Applications will be acknowledged.

M. RAJANAYAGAM,
Commissioner of Labour.
Department of Labour,
Colombo June 1, 1956.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR POST OF INSPECTOR OF LABOUR

Form to be filled in by the applicant and sent to the Commissioner of Labour, Galle Face, Lower Lake Road, Colombo, to reach him at or before 12 noon on July 2, 1956.

1. Surname : _____
(In block letters)
Other names : _____
Address : _____
- 2 (a) Date of birth : _____
(Copy of birth certificate to be attached.)
(b) Age on June 15, 1956 : — Years . —
Months : —. Days : —.
(c) Nationality : _____
3. Place of birth—
(a) Applicant : _____
(b) Applicant's father : _____
(c) Applicant's paternal grandfather : _____
(d) Applicant's paternal great grandfather : _____
(If the applicant was born in Ceylon, either (b) or both (c) and (d) should be filled in, apart from (a). If the applicant was not born in Ceylon, either (b) and (c) or (c) and (d) should be filled in, apart from (a)
4. Married or single : _____
5. Your present—
(a) Height : _____
(b) Measurement round chest : _____
- 6 Educational, professional qualifications : _____
7. (a) Period of service in the Fighting Forces from _____ to _____
(b) Period of continuous service in the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions or Civil Defence Services : from _____ to _____
N.B.—Copies of certificates in support of (a) and (b) above should be annexed, stating cause of leaving the service.
8. If in Government Service, state whether you have completed 10 years' service on June 15, 1956. (Please attach certificates from Head of Department) : _____
9. Whether you are able to converse fluently in—
(a) Sinhalese : _____
(b) Tamil : _____
10. Whether you can read and write—
(a) Sinhalese : _____
(b) Tamil : _____

11. How employed since leaving school or college : _____.
12. What experience have you had in dealing with labour : _____.
- 13 Have you any knowledge of labour laws :—
(a) Local : _____.
(b) General : _____.
14. Have you a knowledge of the conditions of labour in Ceylon estates, or industrial undertakings. If so, state how you gained this knowledge : _____.
15. Have you any travelling experience—
(a) Within the Island : _____.
(b) Abroad : _____.
16. Any claims you wish to urge in support of your application : _____.
17. Names and addresses of two persons of standing to whom reference can be made as to your ability and character : _____.
- 18 Testimonials from whom ? (Attach copies of not more than three recent testimonials. Originals should not be sent) : _____.

I hereby certify that the particulars furnished by me in this application are true and accurate. I am also aware that if any particulars contained herein are found to be false or incorrect, I am liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal, without any compensation, if the inaccuracy is detected after the appointment.

Signature of Applicant.

Date : _____, 1956.

EDUCATION DEPARTMENT

Post of Instructress in Physical Training, Government Training Colleges

APPLICATIONS will be received by the Director of Education, Branch T. C., Education Department, Malay Street, Slave Island, on or before June 29, 1956, for the above post in Government Training Colleges.

2. *Salary Scale.*—The salary scale attached to the post is Rs. 1,344—72—Rs 2,424.

3. *Educational and other qualifications required.*—

- (1) (a) Candidates should be holders of Diplomas or Certificates in Physical Education from a recognised school of Physical Education with S. S. C. (English) or an equivalent qualification such as the London Matriculation with a pass in Sinhalese; or
(b) Should have passed the S. S. C. (English) or an equivalent qualification and should possess practical experience in Physical Training and in one or more recognized sports which can be considered to be of a sufficiently high standard for post as Instructress and should possess previous teaching experience.

(ii) Candidates should not be less than 22 years of age and not more than 45 on June 8, 1956. The upper age limit is not applicable in the case of officers who are in Government Service.

4. *Special Conditions.*—

- (i) The selected candidate will, in the first instance, be attached to the Government Training College, Uyanwatte, but is liable to transfer.
- (ii) Applications should be submitted on the prescribed form, a specimen of which is given below. No forms will be supplied by this office but the candidates should copy the form from the specimen given in the notice.
- (iii) (a) The post is pensionable under the School Teachers' Pension Rules. In the case of an appointee who holds a pensionable post as teacher under the Minutes on Pension prior to her selection, the post will be declared pensionable while held by her.
- (b) If a candidate under para. 3 (i) (b) above is selected for appointment, the post will be permanent but non-pensionable and she will be required to contribute 5 per cent. of her salary to the Public Service Provident Fund.

5. Reference is also invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

T. D. JAYASURIYA,
Director of Education.

No. TCC 2161,
Education Department,
Colombo 2, June 1, 1956.

SPECIMEN FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF INSTRUCTRESS IN PHYSICAL TRAINING, GOVERNMENT TRAINING COLLEGES

- 1 Full name (block capitals) : _____.
- 2 Address : _____.
- 3 Date and place of birth of—
(a) Applicant : _____.
(b) Applicant's father : _____.
- 4 Age of applicant on June 8, 1956 : _____.
- 5 Nationality—
(a) If a Ceylonese, whether by registration or by descent : _____.
(b) If you are not a citizen of Ceylon by descent or by registration have you applied to the Minister of Defence and External Affairs for citizenship of Ceylon by registration? Give full particulars of steps taken, if any : _____.
- 6 Present employment with particulars : _____.
(If a teacher in the Department, give name of school, registered number, present annual salary and scale of salary).
- 7 Educational qualifications : _____.
- 8 Qualifications in physical training : _____.
- 9 Experience in teaching physical training : _____.
- 10 Any other qualifications : _____.
- 11 Names of persons giving testimonials : _____.
(Attach three copies of testimonials)

Signature

Date : _____.

GOVERNMENT TOURIST BUREAU

Post of Publicity Assistant

APPLICATIONS are invited for a post of Publicity Assistant, Government Tourist Bureau. Applications should be substantially in the form given below and should reach the Director, Government Tourist Bureau, 8, Galle Face Court 2, on or before 12 noon on June 29, 1956.

2. *Salary.*—The salary scale attached to the post is Rs. 3,900—180—Rs 5,340 per annum. (Efficiency Bars before Rs 4,260 and Rs. 4,800.)

3. *Terms of Engagement.*—(i) The post is permanent and pensionable. The appointment will in the first instance be on probation for a period of one year.

(ii) The selected candidate should be prepared to accept appointment at short notice and will be expected to serve in any part of the Island.

4. *Qualifications required.*—

- (a) every applicant must furnish satisfactory proof that he is not less than 25 years and not more than 40 years of age on June 29, 1956; and that he
- (b) possesses journalistic experience especially in writing for the overseas press, literary ability, and propaganda and publicity experience.
- (c) has a sound knowledge of publicity layout and of printing processes.
- (d) has a thorough background of Ceylon affairs, viz, travel, history, geography, customs, folk-lore, &c.
- (e) has passed the London Matriculation, S. S. C. (English) or higher examination.
- (f) has travelled widely in Ceylon.

5. Applicant should attach to his application COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of registration of birth. (N.B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.) ;
- (b) certificate of the highest educational qualifications obtained; and
- (c) two recent testimonials to applicant's character.

6. Applications should be addressed to the Director, Government Tourist Bureau, 8, Galle Face Court 2, Colombo 3, and not personally to any officer in this Department. Envelopes should be marked "Publicity Assistant", on the top left-hand corner. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Director, Government Tourist Bureau.

7. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service, as published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

D. C. L. AMARASINGHE,
Director,
Government Tourist Bureau.

Government Tourist Bureau,
Colombo, June 2, 1956.

SPECIMEN FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF : _____

Reference to advertisement : _____

1. Name in full (in block letters) : _____
2. Postal address : _____
3. Age : _____ Years : _____ Months : _____
4. (a) Nationality how obtained : _____
(b) Place of birth of—
 - (i) Applicant : _____
 - (ii) Applicant's father : _____
 - (iii) Applicant's paternal grandfather : _____
 - (iv) Applicant's paternal great grandfather : _____
5. Date of birth : _____
6. Married or single : _____
7. Educational qualifications—
 - (a) English (highest standard passed) : _____
 - (b) Sinhalese (highest standard passed) : _____
 - (c) Tamil (highest standard passed) : _____
8. Present employment : _____
9. How employed since leaving school : _____
10. Knowledge and experience—
 - (a) Writing for the overseas press : _____
 - (b) Literary ability, propaganda and publicity work : _____
 - (c) Knowledge of publicity layout and printing processes : _____
 - (d) Knowledge of Ceylon affairs, travel, history, geography, customs, folklore, &c : _____
11. Any special qualifications : _____
12. Names and addresses of two persons of standing to whom reference can be made to applicant's ability and character : _____
13. Testimonials (attach copies of three recent testimonials) : _____

Signature of Applicant.

Date : _____

DEPARTMENT OF THE COMMISSIONER FOR DEVELOPMENT OF MARKETING

Post of Temporary Stenographer

APPLICATIONS are invited from Ceylonese of either sex for a post of Temporary Stenographer. The appointment will be on a purely temporary basis and liable to termination without notice. The salary payable will be Rs. 3.50 per diem for the first 6 months and thereafter Rs. 110-6-176 per mensem. Candidates should have passed the S. S. C. (English) Examination and should be able to take down shorthand at the rate of 80 words per minute and type at the rate of 30 words per minute. Applications should be forwarded on or before June 16, 1956, stating educational qualifications, previous experience, present employment, if any, and speed in shorthand and typewriting. Copies of two recent testimonials should be attached. Reference is invited to the general conditions

applicable to appointments to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

R. D. P. PAULUSZ,
Acting Commissioner for Development
of Marketing.

Marketing Department,
62, Chatham Street,
Colombo 1, May 31, 1956.

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES

Post of Vocational Instructor, Grade I (Tailoring)

APPLICATIONS are invited for one post of Vocational Instructor, Grade I (Tailoring) Applications which should be on the specimen form attached should be forwarded to reach the undersigned not later than June 25, 1956.

Note.—The envelope in which the application is forwarded should be marked "Application for the post of Vocational Instructor, Grade I (Tailoring)" on the top left-hand corner. Applications will not be acknowledged

2. *Salary and Allowances.*—The salary scale attached to the post is as follows :—
Rs. 1,320 to Rs 2,184 per annum by 12 annual increments of Rs 72.

3 *Terms of Engagement* —(i) The post is permanent and pensionable.

(ii) The selected candidate will be required to serve in any part of the Island.

(iii) The selected candidate will be required to complete satisfactorily a short course of training at the Prison Officers' Training Centre if he has not done so before and thereafter will be on a period of probation which is two years.

4 *Qualifications required*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese ;

(b) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on June 25, 1956.

(c) has passed the 7th Standard in English or 7th Standard in Sinhalese or Tamil with a working knowledge of English ;

(d) possesses considerable skill in tailoring either as trade apprentice and subsequent employment either as journeyman or skilled hand for a period of about 10 years or through practical experience of about 10 years after obtaining appropriate academic qualifications.

Preference will be given to candidates with qualifications in or practical experience of Social Welfare.

5 Applicants should attach to their applications copies of—

(i) birth certificate ;

(ii) highest educational standard passed ;

(iii) three recent certificates of character.

6 Reference is requested to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the *Government Gazette* Applications which do not conform in every respect with the requirements of this notification will be rejected.

V. N. PILLAI,
Acting Commissioner of Prison and
Probation Services.

Prison and Probation Headquarters,
Colombo 9, May 29, 1956

**APPLICATIONS FOR APPOINTMENT AS
VOCATIONAL INSTRUCTOR, GRADE I
(TAILORING)**

(Only copies of certificates and NOT originals should be attached. Certificates sent will not be returned.)

1. Name in full : _____
Surname _____
Other names : _____
(In block capitals.)
2. Permanent address : _____
3. Nationality : _____
4. Age and date of birth : _____
5. Whether married or single : _____
6. Father's name and occupation and date and place of birth : _____
7. Highest examination passed in—
English : _____
Sinhalese : _____
Tamil : _____
(Copies of certificates to be attached.)
8. Particulars of qualifications or experience in Tailoring : _____
9. Particulars of qualifications and experience in social service : _____
10. Present employment if any : _____
11. Names and addresses of persons from whom testimonials as to character are attached : _____
12. Schedule of employment since leaving school : _____
(Give name of employer and period of employment. If candidate was in Government Service, particulars of his duties should be furnished.)

Date : _____ Signature : _____

DEPARTMENT OF HEALTH

Post of Temporary House Wardens

APPLICATIONS are invited for the post of Temporary House Wardens in the Department of Health.

2. *Salary Scale.*—Rs. 5 per diem together with the cost of living allowance and special living allowance at Government rates.

3. *Educational Qualification and other Qualifications required.*—(i) Age : Between 30 and 45 years.

(ii) Educational qualification : Should have passed the J.S.C. (English) or equivalent or higher examination.

(iii) General qualifications : Experience as a House Warden in Hostels.

(iv) Should be a citizen of Ceylon.

(v) Only copies of certificates should be annexed to the applications

4. Candidates who are qualified will be informed individually and will be required to present themselves at an interview at this Office in Colombo. The date and time will be notified later. Unqualified candidates will not be informed individually.

5. Applications should be made on the form shown below, and addressed to the Director of Health Services, P. O. Box 500, Colombo, under

registered cover to reach me on or before June 20, 1956. Applicants should mark on the left-hand top corner of the envelope "Selection of Temporary House Wardens".

Director of Health Services.

Colombo, June 2, 1956

**SPECIMEN FORM OF APPLICATION
REFERRED TO**

1. Full name : _____
(block letters.)
2. Address : _____
3. Age and date of birth : _____
4. Educational qualifications : _____
5. Experience : _____

Signature of Applicant.

Date : _____

DEPARTMENT OF HEALTH

Posts of Assistant Physiotherapists

REFERENCE notifications on the above subject appearing in *Government Gazette* Nos. 10,876 of January 6, 1956, and 10,902 of March 9, 1956.

The closing date of the applications has been extended till July 14, 1956.

R. JEREMIAH,
for D. H. S.

Colombo, June 4, 1956.

DEPARTMENT OF BROADCASTING

Post of Radio Reporter

APPLICATIONS are invited for the post of Radio Reporter in the Department of Broadcasting.

Applications, which must be on the form appended to this notification, should be addressed to the Director-General of Broadcasting, P. O. Box 574, Radio Ceylon, Colombo 7, and should be forwarded to reach him not later than June 18, 1956. No forms will be supplied. The top left-hand corner of the envelope should be marked "Radio Reporter".

2. *Salary Scale.*—The salary scale attached to the post is Rs 2,700—10 of 120 and 6 of 180—Rs 4,980 per annum.

3. *Terms of Engagement.*—The post is temporary and non-pensionable. The appointment will, in the first instance, be on trial for a period of two years.

4. *Qualifications required.*—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he or she—

(a) is not less than 21 years and not more than 45 years on June 18, 1956 (The age limits are not applicable in the case of departmental officers who are eligible for promotion);

(b) is a Graduate in arts or science of a recognized University or has at least passed the Intermediate Examination in arts or science of the University of London or the first examination in arts or science of the University of Ceylon, together with a qualification in Sinhalese and/or Tamil not lower than the Matriculation or S. S. C. standard;

(c) is of exceptionally good character and physically sound.

(ii) Applications will also be considered from candidates who have passed the S. S. C. (English) Examination with Sinhalese and/or Tamil, provided they have over 3 years' regular experience in journalism in Ceylon or elsewhere. These candidates, when applying, must furnish proof of such experience.

(iii) The successful candidate will be required to do news reporting and give eye-witness descriptions and commentaries over the microphone, and to interview persons for radio programmes. He will be required to assist in the news compilation and translation work in the news section. He must be fluent in the Sinhalese and/or Tamil language, while a good knowledge of English is desirable.

5. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (i) certificate of registration of birth. (Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Education Code will not be accepted.) ;
- (ii) certificate of the highest academic qualification obtained; and
- (iii) two recent testimonials as to applicant's qualifications, character, ability and suitability for appointment to the post (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

N.B.—These copies of certificates and testimonials will not be returned to the candidate. Originals of these certificates should be produced only if and when the applicant is called up for interview.

6. Applications from officers in the Public Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of the Department before the prescribed date, and the Head of the Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

7. The salary payable to a permanent and pensionable officer, if seconded for service, will be the salary (including increments) of the seconded post subject to a limit of 150 per cent. of the officer's substantive salary.

8. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Director-General of Broadcasting, and not personally to any officer in this Department.

9. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

10. Applications will not be acknowledged.

M. J. PERERA,
Director-General of Broadcasting.
Department of Broadcasting,
Colombo 7, June 8, 1956.

SPECIMEN APPLICATION FORM

APPLICATION FOR POST OF RADIO REPORTER

- 1. Name in full : _____
(In block letters)
(a) Surname : _____
(b) Other names : _____
- 2. Permanent postal address : _____
- 3. (a) Exact age on June 18, 1956—
Years : —, months : —, days : —.
(Copy of birth certificate to be attached.)

4. Nationality—

- (i) Whether a Ceylonese by registration or descent : _____.
- (ii) If a Ceylonese by descent, state place of birth of—
(a) Applicant : _____.
(b) Applicant's father : _____.
(c) Applicant's paternal grandfather : _____
(d) Applicant's paternal great grandfather : _____.

5. Educational qualifications : _____.

6 Particulars of broadcasting experience, if any—

- (a) Number of years : _____.
- (b) Nature of experience : _____.
(what documents in proof are attached ?)

7 Names and addresses of persons from whom testimonials as to character have been obtained and attached : _____.

8 Whether the concession granted to ex-Servicemen is being made use of : _____.

(If so, a copy of the certificate of discharge or any other proof should be attached.)

9. Particulars you wish to cite in terms of para. 4 (ii) : _____.

10. Whether employed at any time under Government and, if so, when and where : _____.

(State period of service in each department.)

Date : _____ (Signature.)

CADETSHIP IN THE ROYAL CEYLON NAVY

A vacancy exists for a Naval Cadet in the Electrical Branch of the Royal Ceylon Navy.

2. Applications for the above vacancy are invited from those possessing the following educational qualifications and satisfying the conditions set out in paragraph 5 below :—

(1) The Ceylon General Certificate of Education (Ordinary Level—English Medium) with credit passes in—

- (a) English Language ;
- (b) Sinhalese Language or Tamil Language ;
- (c) Mathematics or an approved science subject, along with the London University General Certificate of Education in Physics, Pure Mathematics and Applied Mathematics at the Advanced Level ; OR

(2) The Ceylon S. S. C. (English) with the subjects and credit passes indicated in the foregoing paragraph along with the London University General Certificate of Education in Physics, Pure Mathematics and Applied Mathematics at the Advanced Level.

3. A preliminary selection will be made from applications received from those who fulfil these conditions, and final selection will be made after examination and interview of the selected candidates by a Selection Board appointed by the Minister of Defence and External Affairs.

4. The following are the rules which will apply and the procedure which will be adopted in respect of the candidate who is selected:

- (a) The candidate will be entered as a Cadet (L) in the Royal Ceylon Navy and subject to his qualifying in various examinations and his continued ability, he will be required to serve in the Navy as a career.

(b) On entry the Cadet (L) will be required to undergo such training in Ceylon as may be prescribed.

(c) On the successful completion of the training referred to in (b) above, he will be sent to the Britannia Royal Naval College, Dartmouth, for a period of preliminary naval training lasting three terms of 14 weeks each in the college and in the ships of the training squadron.

(d) On passing out of Dartmouth Cadet (L) will be promoted to Midshipman (L). He will then undergo a course lasting approximately 6 weeks at the Naval Electrical School which will be followed by a 3 years' course in Electrical Engineering at a British University. During vacations, while at the University, officers will be given industrial training with manufacturing firms, if possible.

(e) Provided he is making satisfactory progress Midshipman (L) will be promoted to Acting Sub-Lieutenant (L) after 16 months' service as a Midshipman (L).

(f) Subject to satisfactory completion of the University Course, Acting Sub-Lieutenant (L) will be commissioned in the confirmed rank of Sub-Lieutenant (L) of his third University year and will then be given 2½ years' further training at Royal Naval Electrical Schools at sea and with manufacturing firms.

Subsequent promotions will be in accordance with the Regulations prescribed in that behalf.

(g) During the period of training all tuition and maintenance fees will be paid by the Ceylon Government. An initial outfit allowance of Rs. 700 is payable and a further allowance of Rs. 1,300 when the Cadet (L) proceeds to the United Kingdom for training. All expenses such as pocket money, maintenance during compulsory leave periods between terms, cost of civilian clothes which may be worn when off duty, certain items of personal kit, laundry charges, &c., will be the responsibility of the parent or guardian of the Cadet (L). Such expenses should be about Rs. 1,000 per annum for the period during which the Cadet (L) is away from Ceylon.

(h) The Cadet (L) will be paid as follows.—

	Rs. c.
As Cadet (L) ..	5 00 per diem
As Midshipman (L) ..	6 50 " "
As Acting Sub-Lieutenant (L) ..	8 50 " "
As Sub-Lieutenant (L) ..	9 50 " "

(i) In the event of the candidate voluntarily terminating his candidature for a commission during his course of training the parent or guardian will be required to refund to the Ceylon Government all expenses incurred up to that time by the Ceylon Government. Such candidate will also be required to return to Ceylon at his own expense.

(ii) If at any time during his course the officer under training is reported on by the authorities as being unsuitable to receive a commission for reasons of his conduct, or due to causes within his own control, his parent or guardian will be required to refund to the Ceylon Government all expenses incurred on his account by the Ceylon Government.

(j) Parent or guardian are required to sign declarations as given in page 10 of the form of application. Parent or guardian of the selected candidate will be required to enter into a bond substantially in this form with the Ceylon Government prior to the Cadet proceeding to Dartmouth for training.

5. The conditions under which the candidate may be accepted for cadetship are as follows:—

- (a) Nationality—The candidate must be a Ceylonese by descent or by registration.
- (b) Age—The candidate must not be less than 17 years and not more than 21 years of age on June 26, 1956.
- (c) Status—The candidate must be unmarried. No Cadet (L) will be permitted to marry while he is a Midshipman (L) or Cadet (L).
- (d) Medical Standard—The candidate must conform to the required medical standard. The candidate selected for interview by the Selection Board will be medically examined by the Navy.

6 Applications for Cadet (L) must be submitted in writing on a copy of the form given in paragraph 9 below and forwarded to the Captain of the Navy, P O. Box 593, Colombo, to reach there not later than 12 noon on June 26, 1956. The envelope in which the application is forwarded should be marked "Application for Naval Cadetship".

7. Applications must be accompanied by two certificates of character, one of which shall be originated by a responsible person of mature age who has known the applicant for the past one year in private life and the other from the Principal of the last school attended with particular reference to his educational achievements.

8. Those candidates who are selected for interview by the Selection Board will be informed in writing of the place, time and date of such interview. Interviews will take place in Colombo. No travelling or other expenses will be paid by the Ceylon Government in this respect. The candidates who are not selected for interview by the Selection Board will be so informed.

9. Applications must be made in the following form. Application forms will not be issued.

Application for a Ceylon Naval Cadetship

1. Full name and address : _____
(In block letters)
2. Date of birth : _____
3. Nationality : _____
4. Father's name and nationality at his birth (if naturalized, date and number of the certificate must be quoted) : _____
5. Mother's name and nationality at her birth : _____
6. Educational qualifications with details of subjects : _____
7. Educational record showing schools attended (with dates.) _____
8. Occupation, if any, since leaving school : _____
9. Service with Volunteer Organizations, such as the Ceylon Cadet Corps, Boy Scouts, &c. : _____
10. Any other relevant facts : _____
11. Declaration to be signed by the Applicant : _____

I declare on my honour that the answers I have given to the above questions are, to the best of my knowledge and belief, correct. I have read and I understand the procedure which will be adopted and the rules which will apply in respect of the candidate who is selected for Cadetship in the Royal Ceylon Navy, as published in the *Gazette*.

Date : _____

Signature. _____

DECLARATION TO BE SIGNED BY THE PARENT OR GUARDIAN OF THE APPLICANT

(a) I am the parent/guardian* of who is an applicant for Cadetship in the Royal Ceylon Navy and who has signed the declaration in cage 11 of the form of application

(b) I hereby undertake to be responsible, in the event of the above-named applicant being selected to attend a course of training at Britannia Royal Naval College in the United Kingdom, for the following:—

- (i) All private expenses, including those specified in the instructions published in the *Gazette* Notification, which the above applicant may incur during the period of his absence from Ceylon for that purpose; and I realize that such expenses may amount to not less than Rs. 1,000 per annum;
- (ii) To refund to the Ceylon Government, in the event of the above-named applicant voluntarily terminating his candidature for a Commission during his period of training in the United Kingdom, all expenses incurred up to that time by the Ceylon Government on his account, and to provide the cost of his return to Ceylon;
- (iii) To refund to the Ceylon Government, if at any time during his course the above-named applicant is reported on by the authorities as being unsuitable (for reasons of misconduct or due to causes within his control) for the issue of a Commission, all the expenses incurred on his account by the Ceylon Government.

Signature: _____

Name (in block capitals): _____

Address: _____

* Strike out whichever is inapplicable.

G. R. M. DE MEL,
Commodore, R. Cy. N.,
Captain of the Navy.

Colombo, June 5, 1956.

CEYLON AIR FORCE—OTHER RANKS

APPLICATIONS are invited from candidates possessing qualification set below, for the following vacancies in the Regular Ceylon Air Force in the following trades.—

"B" Group

Armament Mechanic	2
Blacksmith and Welder	1
Coppersmith	1
Dispenser	1
Electrician	1

"C" Group

Clerk, Equipment Accounts	2
Clerk, General Duties	2
Cook	7
Driver M. T.	6
Gunner	9
Nursing Orderly	2
Physical Training Instructor	1
R. Cy. A. F. Police	3
Shoemaker	2
Tailor	1
Telephone Operator	1

"D" Group

Administrative Orderly	9
Mess Orderly	10

2. A candidate must be—

- (a) a citizen of Ceylon;
- (b) be not less than 18 years or more than 22 years of age on the date of this advertisement,

(c) *Educational Standard*:

Administrative Orderly, Cook, Gunner and Mess Orderly	Should have passed the 6th Standard in English.
---	---

Other Trades—S. S. C. A high degree of physical capacity and an increasing level of intelligence to grasp the technical application of science and of organization are demanded.

Provided, however, that any candidate who has a special or technical knowledge or training may, at the discretion of the Commander of the Air Force, be enlisted notwithstanding that he does not possess the requisite age/academical qualification.

(d) *Medical Standard*—Height 5' 6", Chest 33", Weight 105 lbs. but applicants for the trade of Gunner must have a minimum height of 5' 8".

(e) Candidates may be required to undergo some form of trade test and aptitude tests before they are allotted to the trade. The final choice of trades will depend on Air Force requirements.

3. *Period of Enlistment*.—A candidate on final selection will be enlisted in the Regular Air Force and shall be required to serve for TWELVE YEARS, of which five years will be regular service, and seven years in the reserve, after which he will be discharged. Opportunities will be given for selected airmen to serve for pension.

4. *Conditions of Service, Rates of Pay and Allowances*.—Please see *Ceylon Government Gazette* No. 10,240 dated April 27, 1951, which is available at all Post Offices.

5. The following rules will govern applications for the vacancies stated in paragraph 1 above:—

(a) Applications will be made in the form appearing at the end of this notification. No printed copies of the form of applications are available, and applicants are required to prepare their own forms.

(b) Application forms must be sent to reach the Commander of the Air Force, P. O. Box 594, Colombo 2, not later than June 29, 1956, and marked "APPLICATION, REGULAR AIR FORCE—OTHER RANKS" both on the application form itself and on the outside of the envelope.

(c) Applications will be accompanied by a recommendation from the applicant's present employer. In a case where the applicant is unemployed, a certificate from a responsible person of mature age who has been personally acquainted with him for the past one year in private life should be forwarded. In the case of students, two recent certificates of character, one from the Principal of the last school attended and the other which shall be originated by a responsible person

of mature age who has known the applicant for the last one year in private life, should be forwarded.

(d) Applications from those already in Government Service must be forwarded through the usual channels.

(e) Applicants should attach to their applications COPIES of—

- (i) certificates of registration of birth (Baptismal certificates or certificates issued for the purposes of the Educational Code will not be accepted) ;
- (ii) certificates of the highest academical qualification obtained ; and
- (iii) testimonials referred to in para 5 (above)

Note.—Originals of these certificates and testimonials should be produced only if and when the applicant is called for the interview.

(f) If on receipt of an application it is considered that an applicant is NOT suitable for the employment for which he applied, he will be so informed. If it is considered that he might be suitable for some other appointment or employment for which there is a vacancy he will be so informed and asked if he wishes to apply.

(g) If on receipt of an application it is considered that a candidate might be suitable for the appointment for which he applied, he will be instructed to appear AT HIS OWN EXPENSE before the Air Force Recruiting Officer at a specified place, time and date.

(h) After interview by the Recruiting Officer and on the results of aptitude/trade tests, those candidates who are considered unsuitable will be so informed. Those considered likely to be suitable following their interview will be examined by a Medical Board.

(i) A candidate will be notified in writing of his acceptance for enlistment in the Regular Air Force and will be given an approximate date on which he will have to report for enlistment **CANDIDATES WILL BE ENLISTED IN THE RANK OF AIRCRAFTMAN, SECOND CLASS (RECRUIT) IN THE REGULAR CEYLON AIR FORCE** : Except in cases of exceptional suitability the Commander of the Air Force, at his discretion, has the right to authorize promotions to higher ranks in the trade the candidate is found suitable by a Trade Test Board.

(j) Anyone who desires to recommend a candidate should do so by giving him a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will render such candidate liable to disqualification.

(k) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the application liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

(l) The final selection for enlistment will be made on the results of the interview, trade tests, and Medical Board.

FORM OF APPLICATION

- 1. (a) Surname : _____
(in block capitals)
- (b) Other names : _____
(in full)
- 2. Postal address : _____
- 3. Nearest Telegraph Office : _____

B 3

- 4. Date of birth : _____ . Age : _____ .
- 5 Height : _____
- 6. Place of birth—
In the headman's division of. _____
In or near town of _____
In the Province of : _____
- 7 Nationality. _____.
- 8. Religion : _____.
- 9 *Father's name and nationality at his birth _____.
- 10. Father's occupation : _____.
- 11. Mother's maiden name and nationality at her birth _____.
- 12. Choice of trades—1 : _____ . 2 : _____ .
- 13. Educational record with dates and schools attended. _____.
- 14 Full details, if any, of all previous Naval, Military or Air Force service (including war service and volunteer service, with ranks and dates held) : _____.
- 15 Occupation since leaving school or college. (This question must be answered very carefully below) : _____.

Approximate date of employment (a)	Name and address Business of Employer (b)	Nature of work on which candidate was engaged (c)	Cause of leaving (d)

- 16. Have you made a previous attempt to enlist or obtain a commission in the Royal Ceylon Navy, the Ceylon Army, the Ceylon Air Force or the Royal Air Force, or in any armed Service of the British Commonwealth? If so, give details _____.
- 17. Have you ever been convicted or bound over by a Civil-Military Court? If so, give details: _____.
- 18. Any other relevant facts (sports achievements, &c.): _____.
- 19. Have you previously undergone tests for aptitude? If so, give details of places and dates. _____.
- 20 Brief details of service with Volunteer organizations: _____.
- 21 Declaration to be signed by the applicant:

I declare on my honour that the answers I have given to the above questions are, to the best of my knowledge and belief, correct.

Signature: _____.

Date: _____.

G. C. BLADON, Air Cdre., R. A. F.,
Commander of the Air Force.

June 4, 1956.

(* If naturalised, date and number of certificate must be quoted.)

VACANCY IN THE I. C. A. O. SECRETARIAT

IT is hereby notified for the information of all concerned that the International Civil Aviation Organization has invited applications for the post of Technical Officer in the Second Officer Level in the Ground Branch of the Air Navigation Bureau, Paris, France.

All qualified Ceylonese should submit their applications on the prescribed form (which is reproduced below) to the Department of Civil Aviation, P. O. Box 535, Colombo, *on or before June 16, 1956*.

In accordance with the established practice of the Organization, members of the staff at present in the service of the Organization and who are suitably qualified will also be candidates for the post in question. The personal history form contains the basic information desired from applicants. This information may be supplemented if necessary or desirable. If it is not possible for candidates to use the form, applications including equivalent information and a photograph will be acceptable.

Officers in Government service should forward their applications through their Head of Department. In the case of such officers, it is possible that the I.C.A.O. may agree to fill the post on a loan or secondment basis for a period of not less than two years.

P.-O. Box 535,
Lotus Road,
Colombo 1, June 8, 1956.

D. KOTALAWALA,
Acting Director of Civil Aviation.

Post

April 20, 1956

INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION

Vacancy Notice No PC 6/56

Position

Technical Officer (Air Traffic Services, Rules of the Air/Search and Rescue), European and African Office.

Bureau

Air Navigation Bureau,
Duty Station Paris, France

Level

P-3, Second Officer.

Salary Range

Gross . \$7,330—\$9,460 per annum (Canadian Funds)
Net . \$6,000—\$7,525 per annum (Canadian Funds).
Starting Salary . \$7,330 (Gross).
Subject to a plus differential of 10 per cent on 75 per cent of gross salary with a maximum of \$750 00.

Duties

Under general supervision to advise the I.C.A.O. European and African Office Representative on matters pertaining to rules of the air, air traffic services and search and rescue; to assist in processing the implementation of plans relating to these matters drawn up at Regional Air Navigation Meetings; to assist Contracting States to which the office is accredited in the solution of technical questions on rules of the air, air traffic services and search and rescue arising from I.C.A.O. recommendations and from instructions issued from time to time by Headquarters; to perform other related duties as may be assigned from time to time.

Desirable Qualifications

University education or equivalent. Thorough knowledge of rules of the air and air traffic control practices, including experience in the preparation and/or drafting of regulatory material. Practical experience in the field of air traffic control (flight information, aerodrome-control, area control and approach control services), knowledge of search and rescue practices, experience in liaison work, generally and preferably in the international field; thorough knowledge of one and a good working knowledge of another language of the Organization (preferably English and French)

Deadline for receipt of Applications

June 30, 1956.

Apply in writing to

Chief, Personnel and Organization Branch, International Civil Aviation Organization, International Aviation Building, 1080, University Street, Montreal, Canada

Enclosure to State Letter—Ref. A 2/1.3—243

INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION

SUMMARY OF TERMS AND CONDITIONS OF EMPLOYMENT

(This summary is for convenient reference and is not an official statement of the employment terms which would be offered in a particular case.)

Duration of Appointment

The initial appointment of internationally recruited personnel is normally for two years, which includes a probationary period of six months. Further appointment at the end of the initial appointment may be on a term basis, or without time-limit.

Salary Scales

The salaries listed are gross salaries and are subject to a system of deductions in accordance with the terms of the I.C.A.O. Assessment Plan. Gross and net scales are shown below.

PRINCIPAL OFFICER CATEGORY
(Shown in Canadian Funds)

Level	Annual Salary Scale (Gross)		Annual Salary Scale (Net)	
	Minimum	Maximum	Minimum	Maximum
Principal Officer	\$11,310	\$12,500	\$8,750	\$9,500

PROFESSIONAL CATEGORY

P-5 Senior Officer	\$10,540	\$12,080	\$8,250	\$9,250
P-4 First Officer	9,140	10,920	7,300	8,500
P-3 Second Officer	7,330	9,460	6,000	7,525
P-2 Associate Officer	5,750	7,600	4,800	6,200
P-1 Assistant Officer	4,250	6,000	3,600	5,000

Salary Increments

Annual salary increases are granted within the scales shown above.

Conditions of Resignation

Three months' notice of resignation is normally required.

Leave Provisions

Annual leave accrues at the rate of two and three-quarters working days for each completed month of service. Travelling expenses on home leave are paid once in three years. There is provision for paid sick leave.

Pension Plan

Staff members of I.C.A.O. participate in the United Nations Joint Staff Pension Fund. This includes pension rights on retirement at age 60, permanent disability benefits, pensions for widows and orphans, and separation benefits before retirement. The staff member's contribution to the Pension Fund is 7 per cent. of his net salary.

Group Life, Accidental Death and Dismemberment Insurance

Staff members may participate in an optional joint Group Life, Accidental Death and Dismemberment Insurance plan which is entirely staff financed. The amount of insurance coverage permitted under the policy is directly related to the pensionable remuneration of the staff member.

Group Medical Insurance Plan

Staff members may participate in an optional Group Medical Insurance Plan which is financed by equal contributions by the Organization and the staff member. This plan provides reimbursement within fixed limits for hospital, surgical and ordinary medical expenses. The monthly cost to a staff member with dependents is \$6.43, without dependents \$1.92.

Travel and Removal Expenses

On first appointment, a staff member's travel expenses and those of his wife and dependent children are paid by the Organization from his place of residence. Reasonable removal costs are payable under rules established by the Organization. A staff member whose services are terminated by the Organization, or who resigns after completing at least two years' service, is eligible to receive payment of travel expenses and reasonable removal costs to his original home.

Installation Allowances and Grants

1. *Temporary Accommodation Allowance*: \$6.00—\$9.00 daily, depending on level and locality, payable for not more than thirty days. In the case of a staff member accompanied by dependents, for not more than sixty days, reduced rate of allowance payable for same period in respect of dependents.

2. *Separation Allowance*: \$100.00 per month for the period, not exceeding five months, during which the dependents of a staff member joining the Organization continue to reside apart from him. (Paid after termination of temporary accommodation allowance.)

3. *Establishment Grant*: Lump sum payment of \$100.00 to a staff member without dependents, \$300.00 to a staff member with dependents, towards meeting the additional expenditure involved in establishing residence in a new country.

Children's Allowance

Two hundred dollars (\$200.00) a year for each dependent child under the age of 18, or under 21 if in full-time school or university attendance.

Education Grant

Up to four hundred dollars (\$400.00) a year for each child under 21 in full-time school or university attendance in the staff member's own country (provided this is not the country in which he is stationed) with a return travel allowance for child once a year except in those years in which the staff member travels to his own country on home leave.

<p><i>INSTRUCTIONS Please answer each question clearly and completely Type or print in ink. Read carefully and follow all directions. If you need more space, attach additional pages of the same size</i></p>	<p>INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION</p> <p>Personal History</p>	<p>DO NOT WRITE IN THIS SPACE</p>
--	--	--

1. Surname	First Name	Middle Name	Maiden Name, if any
2. Mailing Address			Telephone Number
3. (A) Present Residence (Specify City, Province or State, and Country)			(B) Length of Residence
4. (A) Place of Birth	(B) Date of Birth	(C) Citizenship at Birth	(D) Present Citizenship
5. Sex (check one) Male <input type="checkbox"/> Female <input type="checkbox"/>		6. Marital Status (check one) Single <input type="checkbox"/> Married <input type="checkbox"/> Widow(er) <input type="checkbox"/> Divorced <input type="checkbox"/> Separated <input type="checkbox"/>	

7. Have you any dependents? Yes No If answer is "Yes" give following information:

Name	Age	Relationship	Name	Age	Relationship

8. Have you any near relatives who are employed by a public international organization? Yes No If answer is "Yes" give following information:

(A) Name	(B) Relationship	(C) International Organization

9. LANGUAGES
(List mother tongue first)

	READ			WRITE			SPEAK		
	Excellent	Good	Fair	Excellent	Good	Fair	Excellent	Good	Fair

10. FOR CLERICAL GRADES ONLY
(A) Indicate speed in words per minute

(B) List any office machines and equipment you can use

	English	French	Other Languages	
Typing				
Shorthand				

(Check appropriate box)	Yes	No	(B) If answer is "No" check any of the following cities at which you would be unwilling to work:
11. (A) Would you accept employment anywhere?			Montreal <input type="checkbox"/> Paris <input type="checkbox"/> Lima <input type="checkbox"/> Cairo <input type="checkbox"/> Bangkok <input type="checkbox"/>
12. (A) Are you willing to accept a post requiring travel?			(B) If answer is "Yes" indicate: Occasionally <input type="checkbox"/> Frequently <input type="checkbox"/> Constantly <input type="checkbox"/>
13. (A) Would you accept short term employment?			(B) If answer is "Yes" indicate. 1 to 3 Months <input type="checkbox"/> 3 to 6 Months <input type="checkbox"/> 6 to 12 Months <input type="checkbox"/>
14. (A) Have you previously submitted an application for employment with an international organization?			(B) If answer is "Yes" indicate: Organization _____ Date _____ " _____ " _____ " _____ " _____ " _____ " _____

15. EDUCATION: Give full details, using the following space in so far as it is appropriate.
(A) University or equivalent:

Name and Place	Years attended		Degrees and Academic Distinctions	Main Subjects
	From	To		

(B) Schools or other formal training or education from age 14 (e.g., high school, technical school, or apprenticeship):

Name, Place and Country	Type	Years attended		Certificates or Diplomas obtained
		From	To	

16 List professional societies, and activities in civic, public or international affairs.

17. List any significant publications you have written (do not attach).

18. EMPLOYMENT RECORD. Starting with your present post, list in reverse order every employment during the last ten years and any significant experience not included in that period which you believe will be helpful in evaluating your record. Use a separate block for each post. Use additional sheets of paper as required. Include service in the armed forces.

<i>Present or Most Recent Post</i>				<i>Description of Your Work</i>
<i>Dates</i>		<i>Salaries Per Annum</i>		
<i>From</i>	<i>To</i>	<i>Starting</i>	<i>Most Recent</i>	
<i>Exact Title of Your Post</i>				
<i>Name of Employer</i>		<i>Type of Business</i>		
<i>Address of Employer</i>				
<i>Name of Supervisor</i>				
<i>Number and Kind of Employees supervised by You</i>				
<i>Reason for Leaving, if Applicable</i>				
<i>Dates</i>		<i>Salaries Per Annum</i>		<i>Description of Your Work</i>
<i>From</i>	<i>To</i>	<i>Starting</i>	<i>Final</i>	
<i>Exact Title of Your Post</i>				
<i>Name of Employer</i>		<i>Type of Business</i>		
<i>Address of Employer</i>				
<i>Name of Supervisor</i>				
<i>Number and Kind of Employees supervised by You</i>				
<i>Reason for Leaving</i>				
<i>Dates</i>		<i>Salaries Per Annum</i>		<i>Description of Your Work</i>
<i>From</i>	<i>To</i>	<i>Starting</i>	<i>Final</i>	
<i>Exact Title of Your Post</i>				
<i>Name of Employer</i>		<i>Type of Business</i>		
<i>Address of Employer</i>				
<i>Name of Supervisor</i>				
<i>Number and Kind of Employees supervised by You</i>				
<i>Reason for Leaving</i>				

Dates		Salaries Per Annum		<i>Description of Your Work</i>
From	To	Starting	Final	
Exact Title of Your Post				
Name of Employer		Type of Business		
Address of Employer				
Name of Supervisor				
Number and Kind of Employees supervised by You				
Reason for Leaving				

19. Have you any objections to our making inquiries of your present employer? Yes No

20. References: List three persons not related to you who are familiar with your character and qualifications. Do not repeat names of supervisors listed under Item 18.

<i>Full Name</i>	<i>Full Address (Telephone No. if known)</i>	<i>Business or Occupation</i>

21. For what kinds of work do you wish to be considered? _____

22. What is the minimum salary you would consider? _____

23. State any other relevant facts Include information regarding any residence or prolonged travel abroad, giving dates, areas, purpose, &c Also state any disabilities which might limit your field of work Final appointment is subject to a satisfactory physical examination.

Photograph

24. Please attach small recent photograph in space provided.

I certify that the statements made by me in answer to the foregoing questions are true, complete and correct to the best of my knowledge and belief.

Date: _____ Signature: _____

Application will not, as a general rule, be valid or retained by ICAO for more than two years from date of receipt.

**RECRUITMENT OF CANDIDATES FOR
TRAINING AS MINOR SUPERVISORS,
GRADE II**

APPLICATIONS are invited for the selection of recruits for training as Minor Supervisors, Grade II, in the Engineering Branch of the Posts and Telecommunications Department Applications, in the candidates own handwriting, made in the form prescribed below should reach the Chief Telecommunication Engineer, Central Telegraph Office Building, P. O. Box 503, Colombo 1, on or before June 18, 1956.

2. Candidates should have passed the Senior School Certificate (English) Examination Preference will be given to those who have passed in Mathematics, Physics, Mechanics and/or Chemistry Applications from those who have passed the Junior School Certificate (English) Examination with a pass in Mathematics and Physics together with any of the following technical qualifications and/or good experience in construction and maintenance of Telecommunication Services, will also be considered :—

- (a) Any certificate of the City and Guilds Institute of London in a Telecommunication subject ; or
- (b) any certificate of the Ceylon Technical College to the effect that the candidate has followed a course in a Telecommunication subject (to be specified) and that he has completed the course satisfactorily ; or
- (c) a certificate from a recognized firm stating that the candidate has had a period of satisfactory apprenticeship in a Telecommunication subject.

Note.—The Junior School Certificate should be from a school recognized by the Education Department

3. Every candidate must furnish satisfactory proof that he—

- (a) * is not less than 17 or more than 26 years of age on June 18, 1956 ;
- (b) is of good moral character.

4 The selected candidate must be physically sound and possessed of good eyesight. He will be required to pass a Medical Examination as to his physical fitness to serve in any part of Ceylon. The fee for the Medical Examination is payable by the candidate.

5. Selected candidates will be given a six months' course of training at the Government Technical College and another six months practical training in the various sections of the Engineering Branch of the Department.

6. From the commencement of training up to the time of appointment as Minor Supervisors, Grade II, candidates will be classified as Minor Supervisors, Grade II-in-training and paid at the following daily rates, provided their progress and conduct are satisfactory :—

	Rs.	c.
First six months ..	2	4
Second six months ..	2	28

They will not be entitled to pay for holidays and the days they are absent.

* Certificates of birth issued for the purpose of the Education Code will not be accepted.

Affidavits will, in no circumstances, be accepted as substitutes for birth certificates.

7 The hours of duty during the training period in Government Technical College will be as decided by the Director of the Government Technical College. During the practical training they will work according to the duty hours in force in the Engineering Branch and will also conform to all the departmental regulations regarding discipline, &c. The grant of leave and other conditions of service will be as laid down by Government from time to time

8. A Minor Supervisor, Grade II-in-training, whose progress or conduct has been found unsatisfactory at any stage, will be liable to be discontinued on the orders of the Postmaster-General

9. Candidates selected for training will be required to enter into an agreement, and a bond with two sureties in the sum of Rs. 1,000 for the due performance and fulfilment by them of the conditions set out in the scheme of recruitment and training. Commencing from the second month of their training, they will make monthly contributions varying from Rs. 2 to Rs. 6 towards the security fund according to their rates of pay. The maximum security required of a Minor Supervisor is Rs. 300.

10. A candidate who is either discontinued for unsatisfactory attendance, progress or conduct, or who resigns or quits his post during the period of training or in less than 5 years after he has been appointed as Minor Supervisor, Grade II, is liable along with his sureties, to pay to the Government all sums of money paid to him during the period of his training and all expenditure incurred by the Government in respect of his training and all sums paid to him as Minor Supervisor, Grade II, and the value of any property lost or damaged due to his neglect or carelessness.

11 Candidates who satisfactorily complete their training will be eligible for appointment in order of merit to the grade of Minor Supervisors, Grade II, as vacancies occur. The appointment will be on 2 years' probation. The salary scale for Minor Supervisors, Grade II is Rs 960—72—Rs. 1,752 per annum.

12. On completion of 5 years' service (excluding the period of training) a Minor Supervisor, Grade II, will be eligible for promotion to Minor Supervisor, Grade I, provided he possesses one of the following certificates of the City and Guilds of London Institute :—

- (a) Telephony Preliminary or Telephony, Grade I or Telephone Exchange System I.
- (b) Telegraphy, Grade I.
- (c) Radio Communication Preliminary or Radio Communication Grade I
- (d) Transmission and Lines, Grade I or Line Plant Practice I

Their subsequent promotions will be governed by Departmental Regulations

13 On appointment to the permanent establishment an officer will be required to undergo a medical examination as regards physical suitability for such appointment. If the officer is found to be physically unsuitable, the provisional appointment will be cancelled.

14 The duties of a Minor Supervisor, Grade II, in the Engineering Branch of the Post Office include maintenance and fitting of all classes of telephone, telegraph, radio, railway electric safety apparatus, lines and cables, in any part of the Island, with or without assistance according to the nature of the work. They are required to carry their own tools and apparatus when the work they have to perform is of a kind which can reasonably be done by one man, and generally conform to all the rules and regulations of the Department in force at the times of their appointment or subsequently introduced.

15. Reference is invited to the general conditions applicable to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

H. E. SENEVIRATNE,
Postmaster-General.

General Post Office,
Colombo, May 31, 1956.

Form of Application for Admission to the Posts and Telecommunications Department for Training as Minor Supervisors, Grade II

I, _____, hereby apply for admission to the Posts and Telecommunications Department for training as a Minor Supervisor, Grade II

I attach hereto true copies of my birth certificate, certificates of character* and certificates of examination I have passed.

Signature of Candidate.

Date : _____.

- 1 Full name (in block letters) : _____
2. State whether you are a Ceylonese : _____.
3. Date and place of birth : _____.
4. Postal address : _____
5. Names of parents : _____.
6. Father's occupation : _____.
7. (a) Date and place of birth of father : _____.
- (b) Date and place of birth of Paternal grand-father : _____.
- (c) Date and place of birth of Paternal great-grandfather : _____.
8. Examination passed : _____.
- 9 Have you passed in any or all of these subjects? If so, at what examination?
- Mathematics : _____.
- Physics : _____.
- Mechanics : _____.
- Chemistry : _____.
10. Have you been employed since leaving school? If so, how long? : _____.

* In the case of students the character certificate should be from the Principal of the College last attended.

DEPARTMENT OF FISHERIES

One Post of Temporary Mechanical Foreman, Cold Storage Plant

APPLICATIONS are invited for one post of temporary Mechanical Foreman in the Department of Fisheries. Applications, which should be on the specimen form given below should reach the Acting Director of Fisheries on or before June 20, 1956.

2. *Salary*.—Rs. 1,860—120—Rs. 3,780 per annum.

3. *Terms of Engagement*.—The post is temporary, and the appointment is terminable at one month's notice on either side. The selected candidate will be required to take up his appointment at very short notice. He will be required to undergo training which will enable him to operate the 500-ton cold storage and refrigeration plant. He will be held responsible for the proper maintenance and operation of the refrigeration equipment and will be required to perform any other duties which may be assigned to him.

(ii) The selected candidate will receive specialized training in refrigeration and allied subjects under a Refrigeration Engineer whose services have been loaned to the Government under the Colombo Plan.

4. (i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is not over 45 years of age on June 20, 1956 ;
- (b) has successfully completed the Junior Technical Officer's course at the Ceylon Technical College in Mechanical Engineering subjects and have at least 2 years' practical experience; or have had 10 years' experience of maintenance and operation of cold storage plants and processing equipment;
- (c) is of excellent moral character.

(ii) Knowledge of design and construction of cold storage plants and knowledge of the principles of refrigeration will be an added qualification.

5. Applicants should attach to their applications copies (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of highest academic and technical qualifications obtained;
- (b) certificate of birth;
- (c) two recent certificates of character.

6. Applications received in this office after the prescribed date will not be entertained.

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Acting Director of Fisheries, P. O. Box 531, Galle Face, Colombo 3, and NOT personally to any officer in the Department.

8 All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should, at once, notify the Acting Director of Fisheries. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

9. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

H. C. GOONEWARDENA,
Acting Director of Fisheries.

Department of Fisheries,
P. O. Box 531,
Galle Face, Colombo.

FORM OF APPLICATION

APPLICATION FOR THE POST OF TEMPORARY MECHANICAL FOREMAN, DEPARTMENT OF FISHERIES

1. (a) Name in full : _____.
- (i) Surname : _____.
- (ii) Other names : _____.
- (b) Postal address : _____.
- 2 (a) Exact age on June 20, 1956 : _____.
- years : ____ months : ____ days : ____.
- (b) Date and place of birth : _____.
- (Copy of birth certificate must be attached.)
3. (a) Nationality : _____.
- (b) Are you a citizen of Ceylon? : _____.
4. (a) Full name of applicant's father : _____.
- (b) Date and place of his birth : _____.
- (c) His nationality : _____.

5. Whether applicant is married, single or a widower:———
(If married, give date of marriage and number of children)
6. Names of schools and colleges attended (with dates of entering and leaving) for your general education:———
7. Academic qualifications with dates on which they were obtained. (Copy of certificate of the highest academic qualifications obtained must be attached):———
8. Employment since leaving schools or colleges with dates of engagement and leaving and the salaries received:———
9. Particulars of any special claims, training, qualifications of experience:———
10. Record of service with any of the Fighting Units or Civil Defence or allied services (exact periods to be stated and discharge certificate should be attached.):———
11. Names and addresses, with designations of 3 referees (responsible persons, not relations) well acquainted with your private life:———
12. Names and designations of persons (not relations) from whom character certificates have been furnished (Copies, not originals, of two recent testimonials to be attached):———
13. Are you free from pecuniary embarrassment? If not, what is the extent of your commitments?———
14. Any further particulars:———

I do hereby certify that the particulars furnished by me in this application are true and accurate. I am also aware that if any particulars contained herein are found to be false or incorrect, I am liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal without any compensation, if the inaccuracy is detected after the appointment.

Signature of Applicant.

Date _____, 1956

Examinations, Results of Examinations, &c.

1/23/2/4(G)

EXAMINATION FOR PROMOTION TO GRADE II OF THE EXECUTIVE CLERICAL CLASS OF THE GENERAL CLERICAL SERVICE

Date of Examination—

1. A competitive examination for promotion to Grade II of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service will be held in all Kachcheri stations by the Commissioner of Examinations on October 6, 1956.

Number of Vacancies—

2. There will be approximately 175 vacancies. This number is provisional and subject to revision when the Estimates for 1956-57 are passed. Ten per cent. of the vacancies will be filled by the promotion (without examination) for special merit of officers with not less than 10 years' service in the General Clerical Class.

The names of the successful candidates will be published in the *Government Gazette*.

Salary and Conditions of Service—

3. Reference is invited to the Minute on the General Clerical Service published in *Government Gazette Extraordinary* No. 10,844 of October 1, 1955.

Eligibility—

4. The following candidates *only* will be eligible to take the examination:—

- (a) Clerks in the General Clerical Class of the General Clerical Service who complete 4 years' satisfactory service in the General Clerical Class on or before October 1, 1956. Applications from such clerks should be forwarded through the Heads of Departments and should be accompanied by certificates of satisfactory service.
- (b) Clerks who were in Government Service or in the Rubber or Tea Control Departments prior to August 1, 1935, (other than members of the Customs, Postal, Survey, Harbour Engineer's or Railway Departments), from whatever funds they may have been paid, who were at that time clerks in Government Service as defined by section 11 of Appendix A to the Public Service Regulations (since cancelled) *who have retained the same status*, and whose services during the last three years have been satisfactory. Their applications must be forwarded by their Heads of Departments and must be accompanied by a certificate of satisfactory service and by a certificate of continuous employment from July, 1935, up to date.

* "Clerks in Government Service" as defined by section 11 of Appendix A to the Public Service Regulations include—

- (a) temporary clerks and bookbinders and store-keepers whose duties are mainly clerical, who are employed in a temporary or permanent Government department and paid from votes in the Government Estimates. Provided that where such temporary officers are daily paid they must be continuously and not sporadically employed;
- (b) clerks and bookbinders and store-keepers whose duties are mainly clerical employed in any Government department and paid from recognized and approved fees;
- (c) clerks paid from Village Committee, Village Tribunal, Sanitary Board, District School Committee and Education District Committee funds

N.B.—Persons not in Government Service are not eligible to sit for the examination.

Applications—

5. (i) Application forms for admission to the examination should be obtained from the Department of Examinations, Malay Street, Colombo 2, from June 14 to July 7, 1956, by Heads of Departments or offices for the use of officers employed in such Departments or Offices. Application forms will not be issued to individual applicants either personally or by post.

(ii) Applications must be sent by registered post to reach the Commissioner of Examinations, Colombo 2, on or before July 26, 1956. Any applications received after that date will be rejected.

Admission to the Examination—

6. (i) The Commissioner of Examination will return those applications which are approved, to the candidates concerned. Such applications will constitute the candidates' tickets of admission to the examination. Candidates presenting themselves for the examination must produce to the officer appointed to supervise the examination, their forms of application approved by the Commissioner of Examinations. A candidate not producing such a form will be refused admittance to the examination.

(11) Candidates are bound by the Rules and Regulations prescribed by the Commissioner of Examinations for the conduct of examinations, and are liable to any punishment imposed by him for a breach of these Rules and Regulations.

Leave to Government Officers to attend Examination—

7. Heads of Departments are required to grant to officers of their departments, whose applications have been returned to them approved by the Commissioner of Examinations, leave to present themselves at the examination. Travelling expenses are not payable.

Scheme of Examination—

8. The subjects of the examination and the marks assigned to each subject are given below. In all written papers marks will be deducted for bad writing and mistakes in spelling. Candidates whose writing is illegible are liable to be disqualified.

Marks.

- (1) Accounts (One-and-a-half-hour paper). 100
The paper will consist of questions in accounts, tots, &c, and will be designed to test accuracy in handling figures and a knowledge of simple fundamental rules of accounts
- (2) Regulations, procedure and office systems. (Two-hour paper) .. 200
The paper will be designed to test an officer's usefulness and competence as a clerk. He may be required to make a precis of an actual series of official letters, to submit a draft letter in terms of an order, to show a knowledge of index system, filing, &c., and to have the ability to express himself clearly on paper.
- (3) Sinhalese or Tamil (One-and-a-half-hour paper). .. 100

The standard of the paper will be that of the Eight Standard. The question paper will include exercises on—

- (i) Comprehension of simple prose passages.
(ii) One or more of the following forms of composition :—
Description, dialogue and letter writing.
(iii) Translation of (a) sentences into Sinhalese/Tamil; (b) a simple prose passage into English.
(iv) Meaning, function and relation of words, phrases and sentences, errors, &c.

This paper will be regarded as a qualifying test only and every candidate will be required to obtain a minimum of 40 per cent of the marks allotted for the paper. The marks obtained in this paper will not, however, be taken into consideration when selecting officers for promotion from among those who have so qualified.

Note.—(a) The papers in Sinhalese and Tamil for the 1957 Examination, if held, will also be of the 8th Standard and the minimum marks which candidates should obtain in these papers will also be 40 per cent.

(b) The standard of the papers in Sinhalese and Tamil for the 1958 Examination, if held, will be that of the General Certificate of Education (Ordinary Level) and candidates will be required to obtain a minimum of 30 per cent. of the marks allotted for these papers.

9. Though the examination is competitive candidates will be required to obtain a minimum of 50 per cent. of the marks in each of the subjects (1) and (2) specified in paragraph 8 above.

10 The Time Table of the Examination will be as follows.—

9 a.m.—11 a.m.—Regulations, procedure and office systems

1 p.m.—2.30 p.m.—Accounts.

2.45 p.m.—4.15 p.m.—Sinhalese/Tamil

Medical Examination.

11. Successful candidates who are not already in the General Clerical Service will be required to pass a medical examination as to their physical fitness for service in any part of Ceylon.

R. H. WICKRAMASINGHE,
Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury,
Colombo, June 5 1956

No 1/59/4 (G)

EXAMINATION (SINHALESE/TAMIL) FOR RECRUITMENT TO THE STENOGRAPHERS' TRANSFERABLE SERVICE (LOWER GRADE), NOVEMBER, 1955

FURTHER to the notification dated May 15, 1956, published in the *Government Gazette* of May 18, 1956, it is hereby notified that the following candidates have also been selected for appointment to the Lower Grade of the Stenographers' Transferable Service on the results of the Examination (Sinhalese/Tamil) for recruitment to the Stenographers' Transferable Service held on November 25, 1955—

Sinhalese Medium

Name	Address
Cyril, H. P.	.. Kaluaggala, Waga
Wilson, B. A. (Mrs.)	.. nee G. A. Tooshen .. Department of Official Languages, Colombo.

Tamil Medium

Name	Address
Ponnampalam, M. (Miss)	Department of Official Languages, Colombo.

2. The Government does not undertake to provide these candidates with posts immediately. Appointments will be on 2 years' probation in the case of male candidates and on 2 years' trial in the case of female candidates. All candidates will be required to pass a medical examination as to their physical fitness for service in any part of the Island.

R. H. WICKRAMASINGHE,
Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury,
Colombo, June 4, 1956

SCHOOL OF AGRICULTURE, PERADENIYA

Senior Certificate Course—Examination Results, 1956

1st Division.—A. E. Whitham.

2nd Division.—S. Ranasinghe, K. Varatharajah, H. H. A. Weerasekera

Pass Division.—S. Devarasan, B. N. Emerson, L. D. C. Gunawardena, A. L. Ibra Lebbe, S. W. Kiriarachchi, A. M. S. Perera, A. M. S. Pigea, T. Rajendram, P. B. N. Ratnayake, D. K. Samarasinghe, E. A. Senathirajah, K. Sendurajah, R. C. Seneviratne, M. A. M. Shafie, S. Subramaniam, P. Thiviyanayagam, R. Wignarajah, P. A. Wijewickrema.

QUARTERLY EXAMINATION FOR MEDICAL OFFICERS, DENTAL SURGEONS AND HOSPITAL SECRETARIES

IT is hereby notified that a quarterly examination for Medical Officers, Dental Surgeons and Hospital Secretaries will be held in July, 1956, on the following dates, namely .—

July 25, 1956.—Oral examination in Sinhalese/Tamil.

July 26, 1956.—Hospital and Dispensary Administration, Public Health Administration and Epidermology, &c.

July 27, 1956.—Sanitation, Maternity and Child Welfare, P. S. C. Rules and Manual of Procedure.

July 28, 1956.—Accounts.

2. Applications for admission to the examination must be made on specimen forms which may be obtained from this office or from the offices of the respective Heads of Decentralized Units.

3. The examination will be conducted by the Commissioner of Examinations and candidates will be bound by the rules and regulations prescribed by him for the conduct of examinations

4. Applications must be sent through the Director of Health Services to reach the Commissioner of Examinations, Malay Street, Colombo 2, not later than June 25, 1956. Any application received after that date will be rejected.

D. L. J. KAHAWITA,
Director of Health Services.

Office of the D. H. S.,
P. O. Box 500,
Colombo

Notices Calling for Tenders

GOVERNMENT STORES DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Finance, General Treasury, Room No. 276, Colombo (Postal address P. O. Box 500, Colombo 1), will receive tenders for the following services commencing from October 1, 1956, to September 30, 1957, up to 12 noon on the dates mentioned below :—

June 26, 1956

1. Ink
2. Sealing wax
3. Soap, locally manufactured

July 10, 1956

1. Disinfectant fluid
2. Lime
3. Lubricating oils
4. Kapok

Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable from the Superintendent of Stores, Government Stores Department, Parsons Road, Colombo

Tender forms will be issued up to 3 p.m. on the day prior to the closing dates of tenders mentioned above, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 50 in respect of each item, which should be made either at the Government Stores or at any Kachcheri outside Colombo. Further particulars may be obtained at the Government Stores Department.

L. A. WIJESINGHE,
Superintendent of Stores.

Colombo, June 8, 1956.

GOVERNMENT STORES DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Finance, Room No. 276, General Treasury, Colombo (Postal address P. O. Box 500, Colombo 1), will receive tenders for the supply of black woollen stockings for junior cadets up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956.

Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable from the Superintendent of Stores, Government Stores Department, Parsons Road, Colombo.

Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, June 18, 1956, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 50 which should be made either at the Government Stores Department or at any Kachcheri outside Colombo.

Further particulars may be obtained at the Government Stores Department.

L. A. WIJESINGHE,
Superintendent of Stores

Colombo, June 8, 1956

LAND DEVELOPMENT DEPARTMENT

Quotations for Supply of Trailers

QUOTATIONS will be received by the Director of Land Development up to 12 noon on June 25, 1956, for the supply of three Trailers as per specifications given below.

2. All quotations should be sealed, marked "Quotation for Supply of Trailers" on the left top corner of the envelope and either sent under registered cover addressed to the Director of Land Development, Colombo, or deposited in the tender box that is kept in his office.

3. The delivery should be completed within three months of notification of acceptance of the quotation.

4. A sum not exceeding five per cent of the total tendered value will be required as security for the due fulfilment of the contract. Should any person fail to deposit accordingly or default in carrying out the service, he will render himself liable to be included in the list of defaulting contractors precluded from having any concern in a Government contract. The security will be refunded on the satisfactory completion of the service.

5. The Department reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all offers, the right of accepting any portion of a quotation and the right to reject any supplies not up to the specification.

Director of Land Development.
Land Development Department,
Colombo, June 4, 1956.

SPECIFICATION ABOVE REFERRED TO

- 3 Nos. Trailers, body size approximately 11' 0" × 6' 0" × 1' 6" with 1/8" M. S. Plates for sides and platforms on iron chassis, four-wheeled type with draw bar, brakes, &c, complete, suitable for use in conjunction with "Farmall" type tractors.

Full specifications of models offered should be given by the tenderers.

DEPARTMENT OF HEALTH

Supply of Cooked Provisions without Milk

THE Director of Health Services, Block "B", Galle Face Secretariat, Colombo 1, will receive separate tenders up to 12 noon on the dates mentioned in column 4 of the Schedule hereto for the supply of cooked provisions without milk for the period of one year commencing from October 1, 1956, to the institutions mentioned in column 1 of the Schedule hereto.

2. Tenders should be submitted in duplicate on forms which will be supplied on application either at the Office of the Director of Health Services (Contracts and Supplies Section), Block "B", Galle Face Secretariat, Colombo, OR at any of the Offices of the Superintendents of Health Services at Colombo, Kalutara, Kandy, Matale, Galle, Matara, Jaffna, Vavuniya, Batticaloa, Kurunegala, Puttalam, Anuradhapura, Badulla, Ratnapura and Kegalla. No tender will be considered unless it is prepared on the appropriate form.

3. A cash deposit of the sum specified in column 2 of the Schedule hereto should be made at a Kachcheri (other than the Colombo Kachcheri) or at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, and a receipt produced before any tender form is issued.

Forms for making deposits at the Bank of Ceylon, Colombo, should be obtained from the Office of the Director of Health Services, Colombo. Deposits will not be accepted by this Bank unless accompanied by the appropriate form.

Note.—Applicants for tender forms from the Offices of the Superintendents of Health Services should present the necessary tender deposit receipt at the Office of the Superintendent of Health Services and obtain the forms from him.

4. Applicants for tender forms must make their deposits and produce the receipts before 12 noon on the day prior to the closing date of tenders in each case, and obtain the necessary forms. Those who apply for tender forms through the post should forward the deposit receipts in sufficient time to enable them to obtain the forms and submit their tenders before the closing date.

5. Persons who do not hold contracts with this Department should, before applying for tender forms, furnish the Director of Health Services or the Superintendents of Health Services with the particulars of their worth. Forms for this purpose could be obtained from the Office of the Director of Health Services, Colombo, or from the Offices of the Superintendents of Health Services.

Applicants for tender forms who hold contracts with this Department, when applying for tender forms from the Office of the Superintendent of Health Services, should inform him accordingly. Those who do not hold contracts with this Department, but who have already furnished particulars of their worth either to the Director of Health Services or to any of the Superintendents of Health Services, should state so when applying for tender forms.

Note.—Tenderers are advised to furnish the particulars of their worth well in advance of the date of closing of tenders, as reports have to be obtained on their financial stability and the acceptance of a tender cannot be considered without such a report.

6. Tenders will be decided primarily on the quotations for the items in Schedule B—Diets, in the tender form. Tenderers should, however, quote for the items in the Schedule C—Extras, in the tender form.

7. Particulars regarding the approximate quantities of supplies required could be obtained on application to the Medical Officer-in-charge of the respective institutions, the Superintendents of Health Services or to this Office.

8. Successful tenderers will not be provided with facilities in the nature of store-room accommodation in the institutions or within its premises.

9. Tender conditions appear on the reverse of the tender form. These conditions should be carefully noted and complied with, when the tender is submitted.

Department of Health,
Finance Branch, Block "B",
Galle Face Secretariat,
Colombo, June 5, 1956.

B. F. M. AMARASEKERA,
for Director of Health Services.

SCHEDULE REFERRED TO

SERVICE—SUPPLY OF COOKED PROVISIONS WITHOUT MILK

(1)	(2)	(3)	(4)
<i>Institutions</i>	<i>Tender Deposit Rs.</i>	<i>Security Deposit Rs.</i>	<i>Date of closing of Tenders</i>
<i>Colombo District</i>			
Biyagama Maternity Home	100	300	} 21 6.56.
Bokalagama Maternity Home	100	600	
Divulapitiya Cottage Hospital	100	400	
Dompe Cottage Hospital	100	800	
Dunagaha Maternity Home	100	300	
Godigamuwa Rural Hospital	100	300	
Jaala Rural Hospital	100	300	
Kalagedihena Maternity Home	100	400	
Kelaniya Rural Hospital and Maternity Home	100	800	
Kosgama Rural Hospital and Maternity Home	100	600	
Malwathuhiripitiya Maternity Home	100	200	
Minuwangoda Rural Hospital and Maternity Home	100	600	
Mithirigala Maternity Home	100	300	
Padukka Group Hospital	100	400	
Padukka Maternity Home	100	200	
Piliyandala Maternity Home	100	300	
Pugoda Maternity Home	100	400	

(1) <i>Institutions</i>	(2) <i>Tender Deposit Rs.</i>	(3) <i>Security Deposit Rs.</i>	(4) <i>Date of closing of Tenders</i>
Badawana Rural Hospital	100	400	}
Salawa Maternity Home	100	400	
Talahena Maternity Home	100	300	
Veyangoda Maternity Home	100	400	
Wetera Maternity Home	100	600	
<i>Puttalam and Chilaw District</i>			
Anamaduwa Hospital	100	800	} 21 6 56
Dankotuwa Rural Hospital and Maternity Home	100	600	
Kalpitiya Rural Hospital	100	800	
Kottukachchya Rural Hospital	100	800	
Madampe Rural Hospital and Maternity Home	100	800	
Mahakumbukadawela Maternity Home	100	300	
Mundel Rural Hospital and Maternity Home	100	800	
Nawagattegama Rural Hospital	100	600	
Mampuri Maternity Home	100	300	
<i>Anuradhapura and Trincomalee District</i>			
Elayapathuwa Maternity Home	100	300	} 26.6.56
Eppawela Maternity Home	100	600	
Gomarankadawela Rural Hospital	100	600	
Habarana Maternity Home	100	400	
Horowapotana Rural Hospital and Maternity Home	100	600	
Kahatagasdigiliya Hospital	100	800	
Kagama Maternity Home	100	200	
Kalanchiya (Negampaha) Maternity Home	100	800	
Kebitagollewa Maternity Home	100	600	
Kekirawa Rural Hospital and Maternity Home	100	800	
Kuchchaveli Rural Hospital and Maternity Home	100	600	
Madawachchiya Maternity Home	100	800	
Maradankadawela Maternity Home	100	600	
Mihintale Rural Hospital and Maternity Home, T. B. Ward	100	800	
Mutur Cottage Hospital	100	600	
Nellubhewa Rural Hospital	100	800	
Nochchiyagama Rural Hospital and Maternity Home	100	800	
Periyakiniyai Maternity Home	100	400	
Pulmoddai Maternity Home	100	300	
Ranorawewa Maternity Home	100	600	
Ratmalgahawewa Maternity Home	100	400	
Tambuttegama Maternity Home	100	200	
Tampalakamam Rural Hospital	100	600	
Yakkala Rural Hospital	100	600	

CUSTOMS SALE OF GOLD BULLION BY TENDER

TENDERS are hereby invited from registered manufacturing jewellers who hold permits from the Director of Cottage Industries for the purchase of the following gold bullion :—

Two	(2) bars gold
Three	(3) bars gold
Three	(3) bars gold
Four	(4) bars gold

2. Tenders should be sealed and marked "Tender for gold bullion B. O" on the left-hand top corner of the envelope and addressed to the Principal Collector of Customs, Colombo.

3. Tenders close at 11 a.m. on Thursday, June 14, 1956.

4. Tenders will be made on forms obtainable from the Charges Officer, Passenger Jetty, Colombo, on deposit of Rs. 100 for each form.

5. The gold bullion could be inspected within normal office hours.

6. Tenders could be either deposited in the tender box in this office or sent by registered post. No tender will be accepted on any condition after closing time and date.

7. Delivery to the successful tenderer will only be effected on payment of the full value of the goods and on production of the permit from the Director of Cottage Industries.

8. The deposit of Rs. 100 made in each case will be refunded in due course on application being made to me with the receipt furnished.

9. The Principal Collector of Customs reserves the absolute right to reject any or all of the tenders and to cancel the sale at any time without assigning any reason therefor.

V. P. VITTACHI,
for Principal Collector.

No. AD/127,
H. M. Customs,
Colombo, May 30, 1956.

TENDER FOR THE SUPPLY AND INSTALLATION OF LIGHTNING CONDUCTORS AT THE NURSES' QUARTERS AND NEW CIVIL HOSPITAL, RATNAPURA

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, P. O. Box 547, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, July 25, 1956, for the supply and installation of the above.

2. Tender Documents are available for inspection at the Office of the Electrical Engineer, Contracts and Stores, MacCallum Road, Colombo. Intending tenderers who apply to the Electrical Engineer, Contracts and Stores, will be issued Tender Documents on production of two receipts issued by the Shroff of the Department of Government Electrical Undertakings, one for Rs. 100 as Tender Deposit and the other for Rs. 5 as Tender Fee. The Tender Fee will not be refunded. The Tender Deposit will be refunded in accordance with the Conditions of tender.

3. Tenders should be on forms obtainable as above. Tender Documents will be issued up to 12 noon on July 20, 1956.

E. C. FERNANDO,
Chief Engineer and Manager,
Department of Government Electrical
Undertakings.

P. O. Box 540,
Colombo, June 8, 1956.

**TENDER FOR THE WIRING, SUPPLY AND
INSTALLATION OF ELECTRICAL FITTINGS
AT ROYAL CEYLON NAVY BARRACKS,
GALLE BUCK, COLOMBO**

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, P. O. Box 547, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, July 4, 1956, for the supply and installation of the above.

2. Tender Documents are available for inspection at the Office of the Electrical Engineer, Contracts and Stores, MacCallum Road, Colombo. Intending tenderers who apply to the Electrical Engineer, Contracts and Stores, will be issued tender documents on production of two receipts issued by the Shroff of the Department of Government Electrical Undertakings, one for Rs. 100 as tender deposit and the other for Rs. 5 as Tender Fee. The Tender Fee will not be refunded. The Tender Deposit will be refunded in accordance with the Conditions of Tender.

3. Tenders should be on forms obtainable as above. Tender Documents will be issued up to 12 noon on June 29, 1956.

E. C. FERNANDO,
Chief Engineer and Manager,
Department of Government Electrical
Undertakings.

P. O. Box 540,
Colombo, June 8, 1956.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, N. C. D., Anuradhapura, will receive tenders up to 12 noon on Wednesday, June 20, 1956, for the under-mentioned works from the contractors of this Department who are registered for Rs. 5,000 and 3,000 respectively, and over :—

- (1) For the construction of a syphon across spill channel deviation—Horiwila Tank.
- (2) For reconditioning of Ilandakulama Tank

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Anuradhapura S. D., from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department on production of the contractors' record book. Intending tenderers must deposit a sum of Rs. 25 which should be made at a Kachcheri.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, Western Division, Cotta Road, Colombo 8, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956, for Improvements and Repairs to Malwatta Schemes in Ratnapura District, Province of Sabaragamuwa

Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Ratnapura S. D., from whom all particulars can be obtained and at whose office all plans and specifications can be seen

Tender forms will be issued from June 11, 1956, up to 12 noon on Monday, June 18, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department for Rs. 7,000 and over on production of a receipt for deposit of Rs. 25 which should be made either at a Kachcheri or the Irrigation Office, Ratnapura.

Those tenderers who have contracts already in hand under Government must obtain certificates of satisfactory progress therein from the respective officers in charge and submit same on application for tender forms.

R. U. FERNANDO,
Irrigation Engineer,
Ratnapura S. D.

Irrigation Office,
Ratnapura, March 30, 1956

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, Central Division, Bandarawela, will receive tenders up to midday on Tuesday, June 19, 1956, for the construction of Type Workmen's Cottage (Twin) at Ketankandura—Lemasuriyagama Ela Scheme.

Tenders should be in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Kandy Sub-Division from whom all particulars and information can be obtained and at whose office the plans can be seen.

Tender forms will be issued up to midday on Monday, June 18, 1956, to registered contractors of this Department who are registered for Rs. 10,000 and above on their producing certificates of satisfactory progress for works they already have in hand from their respective officers in charge and tender deposit of Rs. 25 per tender form.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, Southern Division, Tangalla, will receive tenders up to 12 noon on Wednesday, June 20, 1956, for the construction of a bidge over Magedera Ela Anicut, Galle District, S. P.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Galle S. D., Galle, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, June 18, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department for rupees fifteen thousand (Rs. 15,000) and over, on the production of a receipt for a deposit of Rs. 25 which should be made either at a Kachcheri or the Irrigation Office, Galle.

L. B. M. FERNANDO,
Irrigation Engineer,
Galle S. D.

Irrigation Office,
Galle, May 31, 1956.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, Eastern Division, Batticaloa, will receive tenders up to 12 noon on Wednesday, June 13, 1956, for the construction of temporary quarters and store at Radella.

2. The tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Sub-Divisional Officer, Kalmunai, from whom all particulars and information can be obtained.

3. Tender forms will be issued up to 12 noon on Tuesday, June 12, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department. Tender forms will be issued on depositing Rs. 25 with the Sub-Divisional Officer, Kalmunai.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, Northern Division, Vavuniya, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956, for improvements to Maraiadithakulam.

Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Sub-Divisional Irrigation Officer, Vavuniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

Those tenderers who have contracts already in hand under Government must obtain certificates of progress therein from the respective Officers in charge of the works and submit same on application for tender forms.

Tender forms will be issued up to 12 noon on Monday, June 18, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department for Rs. 24,000 and over, on production of a receipt for deposit of Rs. 25 which should be made at a Kachcheri.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, W. D., Cotta Road, Colombo 8, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956, for improvements to Katubedde S. W. E. Scheme.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Veluvana Road, Colombo 9, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 12 noon on Thursday, June 14, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department for Rs. 5,000 and over and on production of a receipt for a deposit of Rs. 25 per tender form which should either be made at a Kachcheri or the Irrigation Office, Veluvana Road, Colombo 9.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Divisional Irrigation Engineer, C. D., Bandarawela, will receive tenders up to 12 noon on Friday, June 15, 1956, from contractors of this department registered for Rs. 10,000 and over for the construction of one No. two roomed labour line at Mapakadawewa Scheme, Province of Uva.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Minipe S. D., from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on June 13, 1956, only to those who produce proof that they are registered contractors of the Irrigation Department on production of receipt for deposit of Rs 25 which should be made at the Irrigation Office, Minipe.

Irrigation Engineer, Minipe S. D.

TENDERS are invited up to 12 noon on June 19, 1956, for the following services to Bogambara Prison, Kandy, during the financial year 1955-56. The amounts of tender deposits, security deposits, and dates of determination of each of the services are given below.

<i>Services</i>	<i>Tender Deposit Rs c.</i>	<i>Security Deposit Rs c.</i>	<i>Date of Determination</i>
(a) Supplying bristle fibre..	25 0 ..	125 0 ..	30. 9. 56
(b) Supplying mattress fibre	25 0	75 0 .	30. 9. 56
(c) Supplying coconut shell charcoal	25 0	50 0	30. 9. 56
(d) Supplying ekal (well cleaned)	25 0 .	100 0 ..	30. 9. 56

Tenders for each of the above items should be made separately and in duplicate, on forms obtainable up to 3 p.m. on June 18, 1956, on application to the undersigned, on presentation of receipt for the tender deposit specified above to be made at any Kachcheri.

The attention of tenderers is drawn to the necessity that the rates tendered should be entered in tender forms in words as well as in figures. Where the rates tendered are not given, both in words and in figures, the tender is liable to be rejected.

For full particulars apply to the undersigned.

P. V. PERERA,
Superintendent of Prisons.

Office of the Superintendent of Prisons,
Kandy, May 30, 1956.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF PROVISIONS TO THE COLOMBO PRISONS (WELIKADA AND COLOMBO REMAND), KANDY PRISONS (BOGAMBARA AND KANDY REMAND), MAHARA AND JAFFNA PRISONS, DURING THE FINANCIAL YEAR 1956-57

TENDERS are hereby invited for the supply of provisions to the Colombo Prisons (Welikada and Colombo Remand), Kandy Prisons (Bogambara and Kandy Remand), Mahara and Jaffna Prisons from October 1, 1956 to September 30, 1957.

2. Tenderers are required to quote by "Commodities" and not by "Diets". Tenderers should quote for *all* the items in any Schedule or Schedules in respect of which they wish to tender. They may also quote for any one or more of the Schedules A-G. It is open to the Tender Board to accept separate tenders in respect of each Schedule. The commodities to be supplied are classified under the following Schedules:—

<i>Schedule A</i>	<i>Schedule B</i>
Bread	Beef
Rusks	Mutton
	Liver
	Chicken
<i>Schedule C</i>	<i>Schedule D</i>
Fish of various varieties	Coconut
Dry fish of various varieties	King coconut
<i>Schedule E</i>	<i>Schedule F</i>
Curry stuffs, condiments	Vegetables and fruits
<i>Schedule G</i>	<i>Category</i>
Fresh cows milk	A—Leafy vegetables
	B—Vegetable fruits
	C—Starchy vegetables
	D—Other vegetables

3. All tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to the Chairman of the Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo.

4. Tenders should either be deposited in the Tender Box in the Ministry or be sent through the post under registered cover.

5. Tenders should be marked "Tender for the supply of Articles in Schedule ——— for——— Prison" in the left-hand top corner of the envelope and should reach the Chairman of the Tender Board not later than 2.30 p.m. on Thursday, June 28, 1956.

6. The tenders are to be made on forms which will be supplied upon application at the Office of the Commissioner of Prison and Probation Services, Prison Headquarters, Baseline Road, Colombo, and no tender will be considered unless it is on the recognized form.

7. All alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderer.

8. Deposits as specified below will be required to be made either at the Prison Headquarters or a Kachcheri, other than the Colombo Kachcheri, and receipts produced for same before forms of tender are issued. Should any person decline or fail to enter into the contract and bond or fail to furnish approved security within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of the contract.

<i>Colombo Prisons</i>		<i>Tender Deposit</i>	<i>Security Deposit</i>
		<i>Rs.</i>	<i>Rs.</i>
Schedule A	..	25	300
Do. B	..	25	300
Do. C	..	25	300
Do. D	..	25	300
Do. E	..	25	300
Do. F	..	25	300
Do. G	..	25	200

(a) <i>Kandy Prisons</i> (Bogambara and Kandy Remand Prisons together)	<i>Tender Deposit</i>	<i>Security Deposit</i>
	<i>for each Prison</i>	<i>for each Prison</i>
	<i>Rs.</i>	<i>Rs.</i>
(b) <i>Mahara Prison</i>		
(c) <i>Jaffna Prison</i>		
Schedule A	..	25
Do. B	..	25
Do. C	..	25
Do. D	..	25
Do. E	..	25
Do. F	..	25
Do. G	..	25

9. The attention of tenderers is particularly drawn to the necessity for separate deposit receipts to be obtained in respect of each Schedule of Commodities for each Prison and for the rates tendered to be entered in the tender form in figures as well as in words. Where the amount stated in figures differs from the amount in words or where no amount is stated in words, the tender is liable to rejection.

10. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons, whose addresses must be given, engaging to become security for the due fulfilment of the contract.

11. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of each contract. The amounts of the respective securities required are as given in Clause 8 of this notice. All the necessary information can be ascertained from application at the Office referred to in Clause 5 of this notice.

12. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid down been strictly fulfilled.

13 The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of tender

14. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the contractor's behalf.

15. The Superintendents of the respective prisons may, for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person specified in such notice and no such person shall be employed by the contractor

16. A tenderer who has not previously held a Government contract, when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which district or districts he owns landed property or other interests. The extent of landed property and the nature and extent of the interest should also be given.

A tenderer who has carried out contracts with the Department but not in the division or district concerned, in the notice calling for tenders, should state in which division or district or divisions or districts he has held contracts

A tenderer who has carried out Government contracts with any other Department should state the name of such Department and the district in which the service was rendered.

17. The contract shall be entered into by the contractor with the Commissioner of Prison and Probation Services acting for and on behalf of the Government of Ceylon and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon

Prison and Probation Headquarters,
Colombo 9, June 1, 1956

V N PILLAI,
Acting Commissioner of Prison and Probation Services.

TENDERS FOR PROVISIONING THE DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES DURING THE YEAR 1956-57

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Thursday, June 28, 1956, for provisioning the following institutions of the Department of Prison and Probation Services, during the year 1956-57:—

Institution	Tender	Security
	Deposit	Deposit for Contract
	Rs	Rs
Hulftsdorp Prison, Colombo	50	500
Training School for Youthful Offenders, Negombo	50	750
Training School for Youthful Offenders, Wathupitiwela	50	750
Open Prison Camp, Kundasale	50	500
Galle Prison	50	500
Batticaloa Prison	50	500
Anuradhapura Prison	50	500
Badulla Prison	50	500
Matara Prison	50	500
Certified School, Hikkaduwa	50	500
Remand Home, Pannipitiya	25	250
Remand Home, Probation Hostel and Certified School, Koggala	25	250

2. Tenderers are particularly requested to note that they are required to quote for diets without rice, bread, tea and sugar and that the composition of the diets has been varied by the omission of rice, bread, tea and sugar in respect of all the institutions, and rice, bread, tea, sugar and vegetables in the case of the Training School for Youthful Offenders, Wathupitiwela.

3. Tenders should be made *in duplicate* on printed forms obtainable on application from the undersigned, and will be issued only on presentation of a receipt for the tender deposit specified above, which should be made at this office or at any Kachcheri other than the Colombo Kachcheri

4. Tenders should be enclosed in sealed covers marked "Tenders for the supply of provision to the . . ." on the left-hand top corner and addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo 7

5. Tenders should either be deposited in the tender box at the Office of the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo, or sent through the post under registered cover and should reach the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Colombo, not later than the date and time specified above

6. The attention of tenderers is particularly drawn to the necessity for separate deposit receipts to be obtained in respect of each institution and for the rates tendered to be entered in the tender form in figures as well as in words. Where the amount given in figures differs from the amount in words, or where no amount is stated in words, the tender is liable to rejection.

7. Full particulars regarding conditions of service may be obtained from the Superintendent of each institution.

Prison and Probation Headquarters,
Colombo 9, June 1, 1956.

V N. PILLAI,
Acting Commissioner of Prison and Probation Services.

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT**Kalutara U. C., Goods Shed Road Housing Scheme****Groups A, B, E & F**

THE Commissioner of Local Government, Chairman, Special Tender Board, Department of Local Government, P. O. Box 500, Colombo, will receive tenders up to 12 noon on Wednesday, July 11, 1956, for the construction of Groups A, B, E and F of the Goods Shed Road Housing Scheme, Kalutara, consisting of 32 flats.

2. Tenders should be made on forms obtainable on application to the Commissioner of Local Government, Department of Local Government, P. O. Box 500, Colombo, on the production of a receipt for the deposit of Rs. 500 at the General Treasury or at any Kachcheri.

3. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, July 9, 1956, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building work costing Rs. 75,000 or more. Particulars and information regarding the work to be carried out may be obtained on application to the Commissioner of Local Government on any week day (except Public Holidays), between the hours of 9 a.m. and 3.30 p.m. (Saturdays from 9 a.m. to 12 noon).

V. C. JAYASURIYA,

Commissioner of Local Government.

Colombo, June 8, 1956.

DEPARTMENT OF NATIONAL HOUSING**Tenders for the Construction of Fourteen (14), Houses (Middle Income Groups) at 'Fatima Farm' Housing Site at Arawwala, Pannipitiya**

THE Chairman, Tender Board, Department of National Housing, will receive tenders up to 12 noon on Saturday, June 23, 1956, for the construction of two types of middle income group houses numbering fourteen (14) at the 'Fatima Farm' Housing Site, Arawwala, Pannipitiya.

2. Tenders should be made in duplicate as follows:—

- (a) For the construction of seven (7) type A/1 houses in—
 - (i) cabook in lime mortar
 - (ii) stabilised earth
- (b) For the construction of seven (7) type B/1 houses in—
 - (i) cabook in lime mortar.
 - (ii) stabilised earth.

3. Tender forms are obtainable from the Construction Engineer of this Department from whom all particulars and information can be obtained

4. Tender forms will be issued up to 12 noon on Saturday, June 16, 1956, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works of Rs. 50,000 and over on the production of receipt for a tender deposit of Rs. 75 for each of (a) and (b) above, made to the credit of the National Housing Fund Account No 2 at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo 1

5. Tenderers may tender for either or both (a) and (b) above.

6. The tender deposit should be made on a paying-in voucher obtainable at this Office.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for National Housing

Department of National Housing,
New Secretariat,
Senate Square,
Colombo 1, May 29, 1956.

FOOD COMMISSIONER—MILK SUPPLY AND DAIRY SCHEME**Sale of Components of Milking Machines**

TENDERS are hereby invited for the purchase of 29 Shifting Spanners

2. Prospective tenderers are advised to inspect the Spanners before tendering. They can do so at 330, Union Place, Colombo, during normal office hours (9 a.m. to 4.30 p.m.).

3. Tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to the Food Commissioner, 330, Union Place, Colombo.

4. Tenders should be marked "Tender for Spanners" on the top left-hand corner and should reach the Food Commissioner not later than 3 p.m. on June 26, 1956.

5. Tenders should either be deposited in the Tender Box in the Department of the Food Commissioner or sent by post under registered cover.

6. Tenders should be made on forms which will be supplied on application at the Office of the Food Commissioner and no tenders will be considered unless it is on the recognized form.

7. All alterations and erasures in the tenders must be initialled by the tenderers.

8. A deposit of Rs. 10 will be required to be made at the Office of the Food Commissioner, 330, Union Place, Colombo, and receipt produced for same before any form of tender is issued. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer.

9. The successful tenderer should pay the amount tendered for within 7 days after notification of acceptance of his tender and complete the purchase and removal; otherwise the deposit of Rs. 10 will be forfeited to the Government.

10. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid down have been strictly fulfilled.

11. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders.

M. L. D. CASPERSZ,
Food Commissioner.

330, Union Place,
Colombo, May 30, 1956.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

TENDERS for the loading and unloading of goods at the under-mentioned Railway Station, for one year from October 1, 1956, from registered tenderers, will be received by the Chairman, Tender Board, General Manager's Office, C. G. R., P. O. Box 355, Colombo, up to 2.30 p.m. on Tuesday, July 3, 1956.

(1) Matara, (2) Galle, (3) Polgahawela, (4) Kurunegala, (5) Maho, (6) Anurādhapura, (7) Batticaloa, (8) Jaffna and Kankasanturai, (9)

Rambukkana, (10) Peradeniya New, (11) Kandy, (12) Wattagama, (13) Matale, (14) Gampola, (15) Nawalapitiya, (16) Hatton, (17) Talawakele, (18) Watagoda, (19) Nanu Oya, (20) Haputale, (21) Bandarawela and (22) Badulla.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the office of the Commercial Superintendent. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, July 2, 1956, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 100 which should be made either at the office of the Chief Accountant, Railway, or at any Kachcheri outside Colombo. Further particulars may be obtained at the office of the Commercial Superintendent.

B. D. RAMPALA,
General Manager.

P. O. Box 355,
Colombo, June 1, 1956.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

TENDERS for the proposed construction of a bungalow at Dematagoda will be received by the Chairman, Way and Works, C. G. R. Head Office, Tender Board, McCallum Road, Maradana (postal address P. O. Box 370, Colombo), up to 2.30 p.m. on Friday, June 29, 1956.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Chief Engineer's Office, McCallum Road, Maradana. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on Thursday, June 21, 1956, on production of a receipt of a tender deposit of Rs. 50 and a tender fee of Rs. 10 which should be made at the Chief Accountant's Office, C. G. R., Maradana. Further particulars may be obtained at the Chief Engineer's Office, C. G. R., Maradana.

EDWIN BLACK,
Acting Chief Engineer, C. G. R.

P. O. Box 370,
Colombo, June 1, 1956.

SALT DEPARTMENT

Tender for the Supply of Cadjans

TENDERS for the supply and delivery of quantities up to 11,000 double cadjans to the Salt Storage Platforms at the Nilaveli Saltern, will be received by the Salt Commissioner, P. O. Box 539, 110, General's Lake Road, Slave Island, up to 12 noon on Friday, June 29, 1956.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the office of the Salt Commissioner or from the Government Agent, Trincomalee, or from the Officer-in-Charge, Nilaveli Saltern. Tender forms will be issued on production of a receipt for tender deposit of Rs. 25 which should be made at any Kachcheri or Treasury Office. Further particulars may be obtained from the abovementioned.

E. B. TISSEVERASINGHE,
Salt Commissioner.
Colombo, June 8, 1956.

FOREST DEPARTMENT

CLOSING date of tenders for the supply of teak squares and African timbers and sawn teak is extended up to 12 noon on Tuesday, September 4, 1956

J. A. DE SILVA,
Conservator of Forests.

Office of the Conservator of Forests,
P. O. Box 500, Colombo 1.

ARMY HEADQUARTERS

TENDERS for the following services for the Army from October 1, 1956, to September 30, 1957, will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Defence and External Affairs, Senate Buildings, Colombo 1, up to 12 noon on July 6, 1956.

- (a) Supply of meat, fish fresh, fish dried, rice and currustuffs, dairy and farm produce, groceries, bread, vegetables and split firewood at Colombo, Diyatalawa, Ridiyagama and Talaimannar.
- (b) Washing of barrack and hospital linen and other ranks' clothing at the aforesaid stations and also at Panagoda.
- (c) Supply of hospital comforts at Colombo and Diyatalawa.
- (d) Supply of straw for bedding at Diyatalawa
- (e) Supply of carts, labour and conservancy services at Diyatalawa.

Tenderers intending to import and supply goods from "Ceylonized sources", i.e., countries such as Japan, Germany and China should be registered Ceylonese traders holding a valid General Import Licence issued by the Controller of Imports.

Tenders are to be in duplicate on forms obtainable from the Army Commander at Army Headquarters, P. O. Box 553, Lower Lake Road, Colombo. Tender forms will be issued up to 12 noon on July 5, 1956, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 75 in respect of each service which should be made to the Accountant, Army Headquarters, at the aforesaid address. Full particulars may be obtained from the Army Headquarters.

S. KADIRGAMAR,
Major,
for Army Commander.

Colombo, June 1, 1956

EDUCATION DEPARTMENT

TENDERS for the following works will be received by the Education Officer, Western Province, Thurstan Road, Colombo 3, up to 2.30 p.m. on Thursday, June 21, 1956:—

- (1) C/Biyanwila SBS—repairs
- (2) C/Polwatta-Pamunuwa SMS—repairs.

Abbreviation

C = Colombo District

2. Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable at the Education Office, W. P., Thurstan Road, Colombo 3. Tender forms will be issued from June 9, 1956, up to 12 noon on Wednesday, June 20, 1956, only to contractors registered in the Education Department for Rs. 7,000 and above for item 1 and Rs. 5,000 and above for item 2, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 100 for each of the items, which should be made at the Education Office, Malay Street, Colombo 2, or at any Kachcheri

3. Further particulars may be obtained at Education Office, W. P., Thurstan Road, Colombo 3

D. G. KULATUNGA,
Education Officer.

Education Office, W. P.,
Colombo 3, June 5, 1956.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Department of Education, Malay Street, Colombo 2, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Friday, June 29, 1956, for the under-mentioned works:—

- (1) A/Illandagahawewa S. M. S.—Construction of teachers' quarters, well and latrines.

Abbreviation

A=Anuradahapura District

2. Tenders should be made on forms obtainable on application from the Education Officer, N.C.P., Education Office, Anuradhapura. All particulars regarding the works referred to above could be had from him during normal work hours.

3. Applications for tender forms will be entertained only from registered contractors of the Education Department. The certificate of registration of a contractor should be produced before any tender forms could be issued.

4. A deposit of Rs. 100 for each of the works should be made separately at a Kachcheri or the Education Office, Malay Street, Colombo 2, and a receipt obtained and forwarded before tender forms could be issued. Cheques, money orders, postal orders, &c., will not be accepted as tender deposits.

5. Applications for tender forms will be entertained only from registered contractors of the Education Department who are registered to undertake works costing Rs. 20,000 and above.

6. Application for tender forms will be entertained up to 12 noon on June 28, 1956, by the Education Officer, N.C.P., Anuradhapura.

M. A. PERERA,
Education Officer.

Education Office,
Anuradhapura, June 1, 1956.

EDUCATION DEPARTMENT

TENDERS for the under-mentioned works will be received by the Chairman, Tender Board, Education Office, Kandy, up to 12 noon on June 23, 1956.

- 1. K/Kolabissa S. M. S.—Improvements to buildings.
- 2. K/Kadugannawa S. M. S.—Improvements to buildings.
- 3. K/Walala Primary School—Improvements to buildings.
- 4. K/Urugala Junior School—Improvements to buildings, &c.
- 5. N/Pannala S. M. S.—Water service
- 6. N/Hedunawa Central School—Improvements to buildings, &c.
- 7. N/Porramadulla Central School—Renovation to hostel block.
- 8. N/Dunukebedde S. M. S.—Improvements to buildings.

Abbreviations

K = Kandy District.
N = Nuwara Eliya District.

Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable at the Education Office, Kandy. Tender forms will be issued to contractors registered in the Education Department for works costing Rs. 10,000 for items 1-5 and Rs. 15,000 and over for items 6-8, on production of tender deposit receipt in respect of the item for which the application is made. Tender deposits should be made at

a Kachcheri or at the Education Office, Colombo 2. All applications for tender deposits should be made at the Education Office, Kandy, enclosing the letter of registration of the tender

G. H. B. EKANAYAKE,
Education Officer.

Kandy, June 4, 1956.

EDUCATION DEPARTMENT

TENDERS for the undermentioned works will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Education, Malay Street, Colombo 2, up to 2.30 p.m. on Friday, June 15, 1956:—

G/Kalegana S. M. S.—Construction of new buildings.

MR/Dematapitiya S M S.—Construction of new buildings.

Abbreviations

G = Galle District.
MR = Matara District.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Education Officer, Southern Province, Galle, from whom all particulars on the subject can be obtained.

3. Tender forms will be issued up to 12 noon on June 14, 1956

4 Applications for tender forms will be entertained only in accordance with the following manner:—

(a) For item 1 from contractors registered in the Education Department for sums over Rs. 50,000;

(b) For item 2 from contractors registered in the Education Department for sums over Rs. 35,000.

5. A deposit of Rs. 100 for each of the work should be made separately at a Kachcheri or the Education Office, Malay Street, Colombo 2, and a receipt obtained and forwarded before tender forms could be issued. Cheques, money orders, postal orders, &c., will not be accepted as tender deposits. Tenderers are advised to bring their letters of registration when applying for tender forms. The successful tenderer will be called upon to make a security deposit of not more than 5 per cent. of this tender in the Ceylon Savings Bank in favour of the Education Officer, S. P., before signing the agreement for the work.

E. A. X. A. RAJAKARIER,
Education Officer.

Education Office,
Galle, June 4, 1956.

EDUCATION DEPARTMENT

TENDERS will be received by the Education Officer, Eastern Province, Education Office, Batticaloa, up to 2.30 p.m. on Thursday, June 21, 1956, for the under-mentioned work:—

<i>Name of School</i>	<i>Nature of work</i>
Bt/Kehelele S. M. School	Major repairs.

Abbreviation

Bt = Batticaloa

2. Tenders will be received on forms obtainable on application from the Education Officer, Eastern Province, Batticaloa, from whom all particulars of the work can be obtained. Applications from contractors registered in this department will only be accepted.

3. Those contractors who have not undertaken works previously in this Province should produce their registration cards or letters when applying for tender forms.

4. Tender forms will be issued to contractors registered for Rs. 8,000 and over.

5. Tenders must either be deposited in the Tender Box, Education Office, Batticaloa, or sent under registered cover addressed to the Chairman, Tender Board, Education Office, Batticaloa

6. A deposit of Rs. 100 should be made at a Kachcheri or at the Education Office, Malay Street, Colombo 2, or to the credit of D. E's General Account, Vote 1, in the Bank of Ceylon, and receipts should be forwarded before any tender forms can be issued. Cheques, money orders, postal orders, &c., will not be accepted. The receipts should bear the full name of the contractor.

7. Applications for tender forms should reach the Education Officer, Eastern Province, Batticaloa, before 12 noon on Wednesday, June 20, 1956

P. E. G. MENDIS,
Acting Education Officer.

Education Office,
Batticaloa, June 2, 1956.

MARKETING DEPARTMENT

QUOTATIONS for the purchase and removal of unserviceable articles, lying at the Marketing Department Transport Branch, McCallum Road, Maradana, will be received by the Commissioner for Development of Marketing, 62, Chatham Street, Colombo 1, up to 3 p.m. on Friday, June 29, 1956.

Quotations are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1, quotation forms will be issued up to 12 noon on Friday, June 29, 1956, on production of a receipt for a Tender Deposit of Rs. 50, which should be made either at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1, or at any Kachcheri outside Colombo.

Further particulars may be obtained at the Marketing Department.

W. D. O. TILLEKERATNE,
for Commissioner for Development
of Marketing.

Marketing Department,
62, Chatham Street,
Colombo 1, June 1, 1956.

MARKETING DEPARTMENT

TENDERS for the purchase and removal of (a) 5 Unused Electric Cookers—Floor Model and (b) 2 Used Electric Cookers—Floor Model, lying at the Marketing Department Central Kitchen, Serpentine Road, Borella, will be received by the Commissioner for Development of Marketing, 62, Chatham Street, Colombo 1, up to 3 p.m. on Friday, June 29, 1956.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1. Tender forms will be issued on a deposit of Rs. 25 either at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1,

or at any Kachcheri outside Colombo. Issue of tender forms will close at 12 noon on Friday, June 29, 1956.

Further particulars may be obtained from the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1.

A. W. R. PERERA,
for Commissioner for Development
of Marketing.

Marketing Department,
62, Chatham Street,
Colombo 1, June 1, 1956.

MARKETING DEPARTMENT

QUOTATIONS for the supply and delivery of fresh eggs to the Marketing Department, Tripoli Market, Maradana, Colombo, for the period July 1, 1956, to July 31, 1956, will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, Union Place, Colombo 2, up to 3 p.m. on Monday, June 25, 1956.

Quotations are to be made up (in duplicate) on forms obtainable at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1. Issue of quotation forms close at 12 noon on Monday, June 25, 1956

Further particulars may be obtained at the Marketing Department.

A. W. R. PERERA,
for Commissioner for Development
of Marketing.

Marketing Department,
62, Chatham Street,
Colombo 1, June 2, 1956.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF SEED PADDY TO COLONISTS IN MAJOR SCHEMES OF JAFFNA DISTRICT, 1956

THE Chairman, Tender Board Ministry of Lands and Land Development, P. O. Box 500, will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, June 19, 1956, for the supply of Seed Paddy to the Government Agent, Jaffna.

Tenders should be on forms obtainable on application from Government Agent, Jaffna, on or before June 12, 1956, from whom all particulars can be obtained.

W. PATHMANATHAN,
for Government Agent, J. D

The Kachcheri,
Jaffna, May-16, 1956.

Statement of Particulars

1 Tenders are hereby invited for the supply of 3,400 bushels of Vellailankalayan Seed Paddy to the Government Agent, Jaffna, at the Railway Station, Kilinochchi. Tenderers should state the quantity, variety, age and the price per bushel at which they are prepared to supply the seed paddy at the Kilinochchi Railway Station. The prices should include the cost of bags, handling and transport charges.

2. All tenders should be made in duplicate sealed under one cover marked "Tender for the supply

of 3,400 bushels of Seed Paddy to the Government Agent, Jaffna", on the left-hand top corner of the envelope and addressed to:—

The Chairman, Tender Board,
Ministry of Lands and Land Development,
P. O. Box 500, Colombo.

3. Tenders should either be deposited in the tender box at the office of the Ministry of Lands and Land Development or sent through the post under registered cover to reach the office of the Ministry of Lands and Land Development, Colombo, not later than 12 noon on Tuesday, June 19, 1956.

4. Tenders should be made out on forms obtainable on or before June 19, 1956, on application to the Government Agent, Jaffna. No tender will be accepted unless it be on the prescribed tender form.

5. All alteration and erasures in a tender or a copy thereof should be initialled by the respective tenderer.

6. A deposit of Rs 25 will have to be made either at the Treasury or at any Kachcheri and the official receipt in support thereof produced before an form of tender can be issued. Should any person decline or fail to enter into a contract or bond or fail to furnish the approved security, within seven days of his receiving notice in writing that his tender has been accepted such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance, of the tender will be deemed to have been received by the tenderer, if it has been sent by registered post addressed to, or left at the address given by the tenderer. Deposits will be refunded upon signature to a contract.

7. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons, whose addresses must be given, engaging to become security for the due fulfilment of the contract.

8. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of the contract. The amount of the security required will be 5 per cent. of the tendered amount. All other necessary information can be ascertained on application to the Government Agent, Jaffna.

9. No tender will be considered unless in respect of it all conditions laid down above have been strictly fulfilled.

10. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

11. A. The acceptance, of seed paddy supplied will be conditional on the same being passed as suitable for seed for the 1956, Maha cultivation by a Government Agricultural Officer nominated for the purpose by the Government Agent, Jaffna. All other supplies will be rejected and not paid for.

B. The paddy should have a germination percentage of ninety (90) and purity percentage of ninety-five (95). The paddy will be tested for these qualities by the Agricultural Department. Only paddy that passes these tests will be purchased.

12. The entire supply of the seed paddy should be delivered at the Kilinochchi Railway Station on or before July 31, 1956.

13. No contract may be assigned or sublet without the authority of Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a Power of Attorney issued by a contractor to any person authorizing to carry on the contract on the contractor's behalf.

14. The Government Agent, Jaffna may for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any persons specified in such notice, and no such persons shall be employed by the contractor.

15. A tenderer who has not previously held a Government contract when applying for tender forms should furnish the Government Agent, Jaffna, with a statement giving his full name and permanent address stating at which district or districts he owns landed property or other interests. The extents of the landed property and the nature and extent of other interest should also be given.

16. A tenderer who has carried out contracts with any Government Department should state the name of such department and the district in which the service was rendered.

17. The contract shall be entered into by the contractor with the Government Agent, Jaffna, acting for and on behalf of Her Majesty the Queen Elizabeth II, and the designation "Government Agent, Jaffna", shall mean and include the officer for the time being holding such office and his successors in office.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

IT is hereby notified that the notice calling for tenders for improvements to residency, Anuradhapura, appearing in the *Government Gazette* No 10,936 of June 1, 1956, is cancelled.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

REFERENCE notice calling for tenders for construction of new pre-stressed concrete bridge over Massinawatta-Oya on Nawalapitiya-Hynford-Dekinda Road, appearing in the *Government Gazette* No. 10,922 of April 27, 1956, it is hereby notified that applications for tender forms will be received ONLY from registered P. W. D. contractors in Group "A".

J. W. DE ALWIS,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer, Buildings' Office, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, June 27, 1956, for additions and improvements to Food Production Department, Edinburgh Crescent.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, Buildings, Colombo West, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3 Applications for tender forms will be received up to 4.30 p.m. on Thursday, June 21, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, Buildings, Colombo West, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, of a receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Cairman, Tender Board, Chief Construction Engineer's Office, University Scheme, P. W. D., Peradeniya, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, June 27, 1956, for providing drainage and water service to two acquired bungalows on Augusta Road, University Scheme, Peradeniya.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, University Scheme, P. W. D., Peradeniya, from whom all particulars and information can be obtained and at whose Office plans can be seen.

3. Applications for tender forms will be received up to 2.30 p.m. on Thursday, June 21, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building and drainage works, on production to the Chief Construction Engineer, University Scheme, P. W. D. Peradeniya, of a receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, June 27, 1956, for the construction of additional Record Presses for Land Registry at Tangalla.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Tangalla, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Applications for tender forms will be received up to 4.30 p.m. on Thursday, June 21, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Tangalla, of a receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Tender Board, Public Works Department, Colombo 1, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, July 4, 1956, for the construction of approach road to staff quarters, New Civil Hospital, Ratnapura.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Ratnapura, from whom all particulars and informations can be obtained and whose office plans can be seen.

3 Applications for tender forms will be received up to 4.30 p.m. on Friday, June 29, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for road works on production to the Executive Engineer, P. W. D., Ratnapura, of a receipt for a deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, July 4, 1956, for construction of office and quarters for R. F. O. at Udugama

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Matara, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Applications for tender forms will be received up to 4.30 p.m. on Friday, June 29, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Matara, of a receipt for deposit of Rs. 50 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, July 4, 1956, for construction of a swimming pool at Galle Buck, Colombo.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Applications for tender forms will be received up to 4.30 p.m. on Friday, June 29, 1956, only from those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for building works, on production to the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

A. C. PERERA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, June 5, 1956.

Sale of Toll and Other Rents

No. 1.

RE-SALE OF TODDY RENT, TODDY TAVERN No. 5, KADDADYVAYAL IN MANNAR DISTRICT FOR THE PERIOD JULY 1, 1956, TO JUNE 30, 1957

TENDERS are hereby invited for the re-sale of the above toddy tavern in terms of the same conditions as advertised in the *Ceylon Government Gazette* No. 10,928 of May 11, 1956. Tenders close at 10.30 a.m. on Tuesday, June 19, 1956. Any other particulars can be obtained on application at the Mannar Kachcheri.

D. L. CHANDRASEKERA,
for Government Agent

The Kachcheri,
Mannar, June 4, 1956.

Sale of Articles

CUSTOMS SALE UNDER THE PROVISIONS OF THE CUSTOMS ORDINANCE (CHAPTER 185)

Forfeited Goods

A sale by public auction will be held at the Fort Preventive Office on June 19, 1956, at 10 a.m. Goods will be on view from 9.30 a.m. on the day of auction. Conditions of sale appear in Notification published in *Government Gazette* No. 10,675 of May 28, 1954.

Seventy-nine rolls of white silk Georgette (Moher Fabric).

No. AD 128,
H. M. Customs,
Colombo, May 30, 1956.

V. P. VITTACHI,
for Principal Collector.

CUSTOMS SALE UNDER THE PROVISIONS OF THE CUSTOMS ORDINANCE (CHAPTER 185)

A sale by public auction will be held at the under-mentioned place on June 12, 1956. The under-noted goods will be offered for sale. Goods will be on view from 9.30 a.m. of the day of auction. The conditions of sale appear in Notification published in the *Government Gazette* No. 10,675 of May 28, 1954.

No. 13 Warehouse at 10 a.m.

S. R. No. 2026. 1 Bag printed envelopes.

No. AD 126,
H. M. Customs,
Colombo, May 29, 1956.

V. P. VITTACHI,
for Principal Collector.

AUCTION SALE OF CULLED CATTLE

AN auction sale of about 20 culled cattle will be held at the Labuduwa Farm, Galle, at 10 a.m. on June 30, 1956. Cash payments should be made and the animals removed from the premises immediately. No cheques will be accepted.

A W R. JOACHIM,
Director of Agriculture

Peradeniya, June 2, 1956.

B 6

AUCTION SALE OF CULLED CATTLE

AN auction sale of about 40 culled cattle will be held at the Paddy Station, Ambalantota, at 10 a.m. on June 28, 1956. Cash payments should be made and the animals removed from the premises immediately. No cheques will be accepted.

A. W. R. JOACHIM,
Director of Agriculture.

Peradeniya, June 2, 1956.

Unofficial Notices

THE SITTAGAMA RUBBER COMPANY LTD.

THE Transfer Books of the Company will be closed from June 14 to 28, 1956, both days inclusive.

By order of the Directors,

GORDON FRAZER & Co. LTD.,
Agents and Secretaries.

Colombo, May 29, 1956.

DALHOUSIE ESTATE COMPANY, LIMITED

(In Voluntary Liquidation)

NOTICE is hereby given, pursuant to section 217 of the Companies Ordinance, No 51 of 1938, that the following Special Resolution was passed at an extraordinary general meeting of the shareholders held on June 4, 1956.

"It was resolved that the Dalhousie Estate Company, Limited, be wound up voluntarily and that Mr. Gnanapragasam Nadesan of 5, Milepost Avenue, Colombo 3, be and is hereby appointed the liquidator to conduct the winding up."

GNANAPRAGASAM NADESAN,
Liquidator.

Colombo, June 5, 1956.

HUNTER & CO., LTD.

NOTICE is hereby given that the Ninth Annual Ordinary General Meeting of the members of the Company will be held at the Company's Registered Office, 130, Front Street, Colombo, on Friday, June 29, 1956, at noon.

Business

1. To receive the report of the Directors and statement of accounts for the 12 months ended March 31, 1956.
2. To declare a dividend.
3. To elect a Director.
4. To appoint Auditors for the current year.
5. To transact such other business of which due notice may have been given.

(The transfer books of the company will be closed from June 19 to 29, 1956, both days inclusive)

By order of the Directors,

M FRASER, C. A.,
Secretary.

Colombo, June 8, 1956.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Hayman Gunapala de Silva Rupasingha, LL.B (Ceylon), of "Santhinee", Balapitiya, and presently of 11/B, Schofield Place, Colombo 3, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships' Court.

H G. DE S. RUPASINGHA.

Colombo, June 4, 1956.

I, Adityasiri Pemabadra Kannangara, LL.B. (Ceylon), of 15, Gunasekera Lane, Colombo 8, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships' Court.

A. P. KANNANGARA.

Colombo, June 4, 1956.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Lindamulave Vincent Rex Fernando, B.A. (Lond), formerly of 387, Havelock Road, Wellawatta, presently of De Alwis Building, Horetuduwa, Moratuwa, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships' Court.

L. V. R. FERNANDO.

June 6, 1956.

Application for Foreign Liquor Licences

We hereby give notice that we have on May 12, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1930

Schedule

1 Name and address of applicant Ceylon Hotels Ltd

2 Description of licence applied for Hotel and public bar licences

3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal of existing bar licences

4 Situation of premises to be licensed Mount Lavinia Hotel, Mount Lavinia

P. A. EDIRIWEERA

I hereby give notice that I have on May 19, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, Colombo, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930

Schedule

1 Name and address of applicant M S Raju, The Colpetty Medical Stores, Ltd, 16, Turret Road, Colpetty, Colombo 3.

2 Description of licence applied for Rectified spirits

3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal

4. Situation of premises to be licensed 16, Turret Road, Colpetty, Colombo

M S RAJU

We hereby give notice that we have on May 21 1956, applied to the Government Agent, Nuwara Eliya, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930.

Schedule

1 Name and address of applicant The City Pharmacy, Talawakelle

2. Description of licence applied for Medicated wine and rectified spirit

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal of existing licence

4 Situation of premises to be licensed 5 Block Boutique, 3, Main Street, Talawakelle

U. K J DE SILVA,
Managing Partner

We hereby give notice that we have on May 22, 1956, applied to the Assistant Government Agent, Eastern Province, Trincomalee, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930

Schedule

1 Name and address of applicants (1) J T Miranda of Messrs J M S Miranda & Bros, Dockyard Road, Trincomalee; (2) J L R Miranda of Messrs J M S Miranda & Bros, Trincomalee; (3) A S Miranda of Messrs J B Miranda & Sons, Dockyard Road Trincomalee

2 Description of licence applied for (1) Beer and porter, (2) Foreign liquor retail off and for the sale of arrack by bottles

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences For renewal of existing licences

4 Situation of premises to be licensed 241 and 243, Dockyard Road, Trincomalee

J T MIRANDA

We hereby give notice that we have on May 22, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, Colombo, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930

Schedule

1 Name and address of applicant Framjee Bhikhajee & Co 17/3, China Street, Pettah, Colombo 11

2 Description of licence applied for Wholesale licence for the sale of foreign liquor

3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal of existing licence

4 Situation of premises to be licensed 17/3, China Street, Pettah, Colombo 11

FRAMJEE BHIKHAJEE & Co.

I hereby give notice that I have on May 21, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, Colombo, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 30, 1950

2. Description of licence applied for. Entertainment bar licence, Navah Cinema, Slave Island.
3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences. Renewal of existing licence.
4. Situation of premises to be licensed. Navah Cinema, 70, Mews Street, Slave Island

Schedule

1 Name and address of applicant Commercial House, Ltd, 56, Shorts Road, Slave Island

V KUMARASINGHAM

We hereby give notice that we have on May 22, 1956, applied to the Government Agents, Western Province and Central Province, for the licences shown in the schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957.

Schedule Referred to

Name and address of applicants	Description of licences applied for	Whether application is for renewal of existing licence or for new licence	Situation of premises to be licensed
Cargills (Ceylon) Limited, 18, 34, 48/50, York Street, Colombo	(1) Wholesale licence for the sale of foreign liquor	Renewal of existing licence	18, 34, 48/50, York Street, Colombo
	(2) Retail licence for the sale of foreign liquor	do.	do.
	(3) Licence for bottling foreign liquor	do.	do.
	(4) Licence for the sale of rectified spirits	do.	do.
Cargills (Ceylon) Limited, 18, 34, 48/50, York Street, Colombo	(1) Wholesale licence for the sale of foreign liquor	do.	Basildon, 255, Junction of Turret Road and Union Place, Colombo
	(2) Retail licence for the sale of foreign liquor	do.	do.
	(3) Licence for the sale of rectified spirits	do.	do.
Cargills (Ceylon) Limited, 18, 34, 48/50, York Street, Colombo	(1) Licence for the sale of rectified spirits	do.	Cargills Pharmacy, Face Hotel premises
	(2) Licence for the sale of medicated wines	do.	do.
Cargills (Ceylon) Limited, 18, 34, 48/50, York Street, Colombo	(1) Wholesale licence for the sale of foreign liquor	do.	34, Ward Street, Kandy
	(2) Retail licence for the sale of foreign liquor	do.	do.
	(3) Licence for the sale of rectified spirits	do.	do.
Cargills (Ceylon) Limited, 18, 34, 48/50, York Street, Colombo	(1) Wholesale licence for the sale of foreign liquor	do.	16, Uda Pussellawa Road, Nuwara Eliya
	(2) Retail licence for the sale of foreign liquor	do.	do.
	(3) Licence for the sale of rectified spirits	do.	do.

CARGILLS (CEYLON) LIMITED.

We hereby give notice that we have on May 26, 1956, applied to the Government Agent, Nuwara Eliya, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 30, 1950

2. Description of licence applied for Foreign liquor retail.
3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences. Renewal of existing licence.
4. Situation of premises to be licensed. Watagoda Road-Lower Bazaar, Pundaluoya.

Schedule

1 Name and address of applicant Udu Kumburege Jandris de Silva and Telge Henry Pitra Pennis, Lower Bazaar, Pundaluoya.

U K. J DE SILVA,
T. H. P. PEIRIS.

We hereby give notice that we have on May 28, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, Colombo, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1950

Schedule

- 1 Name and address of applicant Orient Co (Ceylon) Ltd, Hulftsdorp Mills, Colombo
- 2 Description of licence applied for Wholesale and retail off
- 3 State whether application is for renewal of existing licences or for new licences: Renewal.
4. Situation of premises to be licensed. Hulftsdorp Mills, Colombo.

ORIENT CO. (CEYLON) LTD,

B D WRIGHT,
Secretary

We hereby give notice that we have on May 28, 1956, applied to the Government Agents in Western Province and Northern Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1956, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1950.

Schedule

- 1 Name and address of applicant. S Parupathamma and heirs of 266, Main Street, Colombo
- 2 Description of licence applied for Retail off licences at 266, Main Street, Colombo, 404, Skanners Road North, Kotahena, 20, Main Street, Jaffna, and 4, Chemma Street, Jaffna Wholesale and bottling licences at 42, New Chetty Street, Colombo.
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal of existing licences.
- 4 Situation of premises to be licensed Retail off licences at 266, Main Street, Colombo, Retail off licences, 404, Skanners Road North, Kotahena; Retail off licences, 20, Main Street, Jaffna; Retail off licences, 1, Chemma Street, Jaffna Wholesale licence at 42, New Chetty Street, Colombo. Bottling licence at 42, New Chetty Street, Colombo

S PARUPATHAMMA, Applicant
K THIYAGARAJAH, by Attorney

We hereby give notice that we have on May 28, 1956 applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1950

Schedule

- 1 Name and address of applicant Negris & Co, Negris Building, York Street, Colombo
- 2 Description of licence applied for Retail
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal
- 4 Situation of premises to be licensed 114, York Street, Negris Building, Colombo 1

NEGRIS & CO

I hereby give notice that I have on May 15, 1956, applied to the Government Agent, Matale, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1950.

Schedule

- 1 Name and address of applicant. Joseph Costa, "San Sebastian", Matale
2. Description of licence applied for For the sale of foreign liquor (including locally made liquor) not to be consumed on the premises.
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal
- 4 Situation of premises to be licensed Jos Costa & Bros., 423, Trincomalee Street, Matale, and The Rattota Stores, 25, Main Street, Rattota

JOSEPH COSTA

We hereby give notice that we have on May 29, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, for the renewal of the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1950.

Schedule

- 1 Name and address of applicant Ceylon & Foreign Trades Ltd, P. O Box 912, Colombo 2.
- 2 Description of licence applied for Foreign liquor wholesale licence.
3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal of existing licence
- 4 Situation of premises to be licensed Store bearing Municipal Assessment No. 467, Union Place, Colombo 2.

CEYLON & FOREIGN TRADES LTD,
A. C. H DE SOYSA,
Director

We hereby give notice that we have on May 18, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 18, 1950

Schedule

- 1 Name and address of applicant A. P Casie Chitty & Co, Ltd, 232 and 234, Fourth Cross Street, Colombo 11
- 2 Description of licence applied for (a) Wholesale and retail off, (b) Bottling (c) Bottling and wholesale, (d) Wholesale and retail off.
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal
- 4 Situation of premises to be licensed (a) 232 and 234, Fourth Cross Street, Colombo 11; (b) 264, Skanners Road North, Colombo 13, (c) 189/3, Bloemendhal Road, Colombo 13, and (d) 96 and 98, York Street, Colombo 1

A P CASIE CHITTY.

I hereby give notice that I have on May 18, 1956, applied to the Assistant Government Agent, Nuwara Eliya, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1950.

Schedule

- 1 Name and address of applicant A. M. R C Casie Chitty, 39, Sagara Road, Colombo 4
- 2 Description of licence applied for: Retail off, bar and hotel licences.

3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences. Renewal.

4. Situation of premises to be licensed 52, Nuwara Eliya-Nanuoya Road, Nanuoya

A M R C CASIE CHITTY

six perches (A0. R0. P6.) together with the buildings and everything standing thereon.

Particulars from R. Jeremiah Esq., Proctor, 134, Hulftsdorp, Colombo.

M. VINCENT PERERA,
Auctioneer and Broker.

161/50, Hulftsdorp.

We hereby give notice that we have on May 18, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1930

Schedule

1 Name and address of applicant E. J. G. Casie Chitty and A. M. R. C. Casie Chitty, 17/1, Station Road, Colombo 6.

2. Description of licence applied for Retail off and restaurant licences

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal.

4 Situation of premises to be licensed. 220, Main Road, Delgawatte, Jaela

E J. G. CASIE CHITTY

I hereby give notice that I have on May 18, 1956, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1957, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 18, 1930.

Schedule

1 Name and address of applicant E J G Casie Chitty, 17/1, Station Road, Colombo 6

2. Description of licence applied for Hotel and bar licence.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal.

4. Situation of premises to be licensed. 78/9, Main Street, Negombo

E J. G. CASIE CHITTY.

Auction Sales

UNDER commission issued to me in case No. 4,099/M.B. of the District Court of Colombo, I shall sell by public auction the undermentioned property belonging to (1) Annie Ranjitham Arasaratnam and (2) Rasiah Victor Arasaratnam, both of 59, Stafford Place, Maradana, Colombo, for the recovery of the sum of Rs. 8,800 with interest on Rs. 8,000 at 12 per cent. per annum, from October 6, 1953, to March 28, 1955, and thereafter on the aggregate amount of the decree till payment in full and costs of suit taxed at Rs. 459.05 on Tuesday, July 10, 1956, at 4.30 p.m., at the spot.

All that Eastern portion of land with the buildings thereon called Okuspura Totam marked "A", situated at Deans Passage in Maradana within the Municipality and District of Colombo, formerly bearing No. 7, thereafter Nos. 29 and 23G (38-39), presently bearing No. 59 and 51 (45-46), Stafford Place, Maradana in Colombo; containing in extent

AUCTION SALE

UNDER commission issued to me in D C. Colombo Case No. 4,428/M.B., I shall sell by public auction the following property belonging to Defendant Ummu Salimah of 153, Piachauds Lane, Maradana, Colombo, for the recovery of Rs. 3,450 with interest on Rs. 3,450 at 12 per cent. per annum, from February 7, 1955, till date of decree and thereafter on the aggregate amount with interest thereon at 5 per cent. per annum, till payment in full and costs of suit Rs. 283.40 (to wit Rs. 163.58 being incurred and Rs. 119.82 being prospective on Thursday, June 28, 1956, at the spot at 5 p.m.

All that allotment of land with the buildings thereon marked Lot "B" formerly bearing assessment Nos. 185 and 186, presently bearing assessment Nos. 155/2 and 155/3, Piachauds Lane, Maradana, within the Municipality and District of Colombo, Western Province; in extent A0. R0. P07. 73/100.

Full particulars from C. D. Thillaiwasam, Esq., Proctor S. C., Dam Street, Colombo.

M. C. CONIAH,
Auctioneer and Broker.

161/59, Hulftsdorp,
Colombo

AUCTION SALE

Properties adjoining Weragoda Temple, Weragoda Road, Sedawatta

UNDER the commission issued to me in D. C. Colombo Case No. 3,887/M.B., and in terms of the decree entered therein against Mohoppu Aratchige Andy Perera of Weragoda in Ambatalenpahala of Alut Kuru Korale, Defendant, for the recovery of a sum of Rs. 4,916 with interest on Rs. 450 at 18 per cent. per annum, and on Rs. 2,500 at 15 per cent. per annum, from April 19, 1954, till March 16, 1955, and thereafter on the aggregate amount at 5 per cent. per annum till payment in full, and taxed costs Rs. 567.02, and costs in appeal Rs. 201 less Rs. 150, I shall sell by public auction on Friday, June 29, 1956, at the spot, commencing at 5 p.m.

1. Lot "A" of land called Weragodawatta with buildings and everything standing thereon situated at Weragoda bearing Assessment No. 3A, within limits of Kolonnawa U. C., in extent 18 50 perches, and

2. Lot "B" of land called Weragodawatta alias Ambagahawatta with trees, plantations and buildings thereon bearing Assessment No. K 3/2 situated at Weragoda aforesaid, in extent 5 12 perches;

For further particulars apply to Mr. D. A. J. Tudugalla, Proctor and Notary, 29, Belmont Street, Colombo.

K. G. EDMUND,
Auctioneer, Broker and Valuer.

7, Belmont Street,
Colombo 12.

AUCTION SALE

UNDER decree in case No. 17,920, D. C., Negombo, entered in favour of the plaintiff Dehiwalage Migel Philip Perera of Pitipana against the defendants, Kurukulasuriya Mangoda Kankanamalage Manuel Francis Fernando and three others, all of Duwa, Negombo, for the recovery of the sum of Rs. 3,870 with further interest on Rs. 2,250 at 12 per cent. per annum from January 13, 1955, till September 22, 1955, and thereafter at 5 per cent per annum on the aggregate amount, till payment in full and costs of suit, I shall sell the undermentioned property by public auction on June 26, 1956, at the spot, at 10 a.m., to wit:—

The divided portion according to plan No. 650 dated February 23, 1928, made by Mr. D. G. Emmanuel, Licensed Surveyor, which is not forthcoming, of the land called Pokkunabodawatta, situated at Duwa in Dasiyapattu of the Alutkurukorale in the District of Negombo, Western Province; containing in extent 11.56 perches according to the said plan together with all the plantations and two tiled houses and other buildings standing thereon.

Further particulars from Messrs. Raheeman and Maharouf, Proctors S. C., Negombo

B W. DE LAMBERT,
Auctioneer & Broker.
Negombo, Tele. 362.

**AUCTION SALE UNDER PARTITION DECREE
IN D. C. MATARA CASE No. P. 490**

Don Francin Vidanegamatchi of Kamburugamuwa. Plaintiff.

Vs

Vidanegamatchi Jami Appuhamy of Kamburugamuwa and others Defendants

UNDER and by virtue of the commission issued to me in the above case, I shall sell by auction on July 21, 1956, commencing at 2 p.m. at the spot.

All that allotment of land called lot A of the land called lots 1 to 7 of Kaluwagahawatta situated at Kamburugamuwa in Weligam Korale of the Matara District, Southern Province; in extent 32.81 perches, depicted as lot A in plan No. 1,045 dated March 8, 1955 (marked X), made by Mr. R. D. Perera, Licensed Surveyor, Matara.

For further particulars please apply to Messrs Samaraweera and Nanayakkara, Proctors, Matara, or to me.

K M THOROLIS DE SILVA,
Court Commissioner and Valuer

AUCTION SALE

UNDER the commission issued to me in D. C. Matara Case No. MB/358, I shall sell by public auction on July 11, 1956, at 4 p.m. at the spot, the following property for the recovery of the sum of Rs. 5,810 with interest on Rs. 5,000 at 12 per cent per annum from June 16, 1955, till date of decree and thereafter on the aggregate amount at the rate of 5 per cent. per annum, from the date of decree till payment in full and costs of this action

1. All that the soil and fruit trees together with all the buildings standing thereon of the defined portion to the South of the High Road of the land called Irakonda, bearing assessment Nos. 332 and 334 (formerly bearing assessment No. 664), situate at Meddewatta within the Urban Council limits of Matara, Matara District, Southern Province; and bounded on the North by the High Road; East by Old Road *alias* land belonging to Nuwara Walawwe Proctor; South by Wattu Aratchigewatta *alias* Enganhopewatta; and on the West by portion of Muffettuwa separated by the road; and containing in extent about one rood (A0. R1. P0.) and registered in A93/281.

Appraised value Rs. 504.

2. All that the soil and trees together with all the buildings standing thereon and bearing assessment Nos. 331, 333 and 329 (formerly bearing Nos. 621, 622 and 631), as well as other buildings standing thereon of the land called lot B of Weledeniya *alias* Bandarawatta situate at Meddewatta aforesaid; and bounded on the North by River; East by lot C of the same land; South by High Road; and on the West by lot A of the same land; and containing in extent twenty-two decimal six six perches (A0. R0. P22.66).

Appraised value Rs. 3,030.

For further particulars please apply to R. Kulantunga, Esq., Proctor S C., Matara, or to me.

ARTHUR BALASURIYA,
Commissioner

Matara, June 2, 1956

වෙනි කොටස: (II)වෙනි ඡේදය—පළකිරීම්

විභාග, විභාග ප්‍රතිඵල ආදිය

අංකය 1/59/4 (3)

සමාන මාරුව සහිත ලඝුලේඛක සේවාව (පහළ පාඨය)ට බඳවා ගැනීමේ (සිංහල විභාගය—නොවැම්බර්, 1955)

ඉහත සඳහන් විෂයෙන් 1956 මැයි 18 වැනි දින ආණ්ඩුවේ "ගැසට්" පත්‍රයේ පළකරන ලද දැන්වීම සම්බන්ධයේ 1955 නොවැම්බර් 25 වැනි දින පවත්වන ලද යෙදුන සමාන මාරුව සහිත ලඝුලේඛක සේවයට බඳවා ගැනීමේ (සිංහල) විභාගයේ ප්‍රතිඵල අනුව පරාග සඳහන් අපේක්ෂාකරණ සහ අපේක්ෂාකර ද සමාන මාරුව සහිත ලඝුලේඛක සේවයේ පහළ පාඨයට පත්කර ගැනීමට තෝරාගනු ලැබූ බැව් මෙයින් දැනුම් දෙමි

නම පිටිතය

ටීල්සන්, බී ඒ (මහත්මිය) රාජ්‍ය සාහස දෙපාර්තමේන්තුව, නොහොත් වුණන්, 3 ඒ, කොළඹ

ටීල්ස්, එම් පී කුරුමුල්ල, වග

ඉහත සඳහන් අපේක්ෂාකරණ සහ අපේක්ෂාකරව පත්වීම් වහාම දීමට ආණ්ඩුව භාරගන්නා නැත අපේක්ෂාකරණ ද අවුරුදු අයවර පත්වීමක් ඇතිවද අපේක්ෂාකර ද වූවුද පරීක්ෂණ කාල සීමාවක් සහිතවද පත් කෙරෙනු ඇත අපේක්ෂාකරණ සහ අපේක්ෂාකරව විසින් ලංකාවේ මිනුම් ප්‍රදේශයේ සේවය කිරීමට සුදුසු ශාරීරික තත්ත්වයක් ඇද්දැයි සෙවීමේ වෛද්‍ය පරීක්ෂණයකින් සාමාන්‍ය ලැබිය යුතුයි තවද ඔවුන් සමාන මාරුව සහිත ලඝුලේඛක සේවාව පිළිබඳ කොන්දේසි වලට අදාළවනවා ඇත

ආර් ඒ ඩී ට්‍රිග්ලිංගා, හඤ්ඛාලයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් ආන

1956 ජූනි 4 වැනි දින
මහාසාහසරය, කොළඹ

ටෙන්ඩර් සඳහා නිවේදන

ආහාර කොමසාරිස් කුමාරයාගේ කිරි සැපයීම සහ කිරිපව්ට ව්‍යාපාරය

කිරි දෙවීමේ යන්ත්‍රයක කොටස් විකිණීම

1 එහා මෙහා කළු හැකි අඩු 29ක් (ගිව්වත් ස්පැන්ඩ්) මිලට ගැනීම සඳහා ටෙන්ඩර් කැඳවයි

2 ඉල්ලුම්පත් එවනට ප්‍රථම මෙම අඩු පරික්ෂාකර බලන ලෙස අයදුම් කරුවන්ට අවබෝධ කරමි කොළඹ යුනියන් පෙදෙසේ අංක 300 දරණ සමාගමේදී කායාර්‍ය පැවැත්වෙන සාමාන්‍ය වේලාවල (පූ හා 1-4 30 කුලදී) මේවා පරීක්ෂා කළ යුතු

3 ටෙන්ඩර්, 3ටපත් දෙකකින් යුක්තව සිල් හැඩු කවරයක් තුළ බහා "ආහාර කොමසාරිස් කුමාර, 300, යුනියන් පෙදෙස, කොළඹ" යන ලිපිනයට එවිය යුතුයි

4 ටෙන්ඩර් එවන ලිපුම් කවරයේ වම් පැත්තේ උඩ කෙළවරේ "කිරි දෙවීමේ යන්ත්‍රයක කොටස්, මිලට ගැනීමේ ටෙන්ඩර් පත්‍රය" කියා සඳහන් කොට, 1956 ජූනි 26 වැනි දින අ හා. 3ට ප්‍රථම, ආහාර කොමසාරිස් කුමාරට ලැබෙන ලෙස එවිය යුතුයි

5 ටෙන්ඩර්පත් ආහාර කොමසාරිස් කුමාරයාගේ දෙපාර්තමේන්තුවේ ඇති ටෙන්ඩර් පෙට්ටියට දැමීම හෝ රෙජිස්ටර් කර නැපැලෙන් එවීම හෝ කළ යුතුයි

6 ආහාර කොමසාරිස් කුමාරයාගේ කායාර්‍යයෙන් ලබාගත හැකි ටෙන්ඩර් අයදුම්පත් වල ටෙන්ඩර් ලියා එවිය යුතුයි පිළිගත් අයදුම් පත් වල නොලියා එවන ලද ටෙන්ඩර් භාරගනු නොලැබේ

7 වැරදි තර්කාදායී සිම් හෝ මකන ලද නැත් වෙන් නව අයදුම් කරුවන් විසින් ඒ ඒ තැන්වල අත්සන් කළ යුතුයි

8 කොළඹ යුනියන් පෙදෙසේ අංක 300ගේ ආහාර කොමසාරිස් කුමාරයාගේ කායාර්‍යයේ රුපියල් 10ක් තැන්පත් කර ඒ රුපියා ලබාගත් කුඩාකායාර්‍ය කිසියම් ටෙන්ඩර් අයදුම් පතක් වන දීමට ප්‍රථම ඉදිරිපත් කළ යුතුයි ටෙන්ඩර් පත්‍ර පිළිගත් බවට එවන ලිපුම් අයදුම් කරුවන් විසින් දෙන ලද ලිපිනයට නැපැලෙන් එවීම හෝ එහි නැබීම රහස්‍ය කෙරේ

9 ටෙන්ඩරය පිළිගත් අයදුම්කරු එය පිළිගත් බවට දැන්වීමක් කර දින 7 ක් ඇතුළත මිලට ගැනීමට ගෙන යාමට සම්පූර්ණයෙන් කළ යුතුයි නොඑසේ නම් නැත්පත් කළ රුපියල් 10 රුපියන් තහනම් කරනු ලැබේ.

10 ඉහත සඳහන් කොන්දේසිවලට අනුකූල නොවූ කිසිම ටෙන්ඩර් පත්‍රයක් ගැන සලකා බලනු නොලැබේ

11 ටෙන්ඩර් පත්‍රයක් හෝ සියලුම ටෙන්ඩර් පත්‍ර ප්‍රතික්ෂේප කිරීම හෝ එකක් හෝ කොටසක් පිළිගැනීමේ බලය රජය සතුය.

ඇම්. ඇල්. ඩී. කැප්පර්ස්, ආහාර කොමසාරිස් නැත.

1956 මැයි 30 වැනි දින
300, යුනියන් පෙදෙස,
කොළඹ.

අධ්‍යාපන දෙපාර්තමේන්තුව

අලුත් ශාඛාගැනීම් තැනීම

කොළඹ මැලේ විදියේ පිහිටි අධ්‍යාපන අධ්‍යායනයේ ටෙන්ඩර් සහායේ සහායකතා මගින් 1956ගේ ජූනි මස 15 වැනි දින පස්වරු 2 30 දක්වා පහත සඳහන් වැඩ සඳහා ටෙන්ඩර් පත්‍ර භාරගනු ලැබේ -

- (1) ගා/කලේගාන මිශ්‍ර පාසැල-අලුත් ශාඛාගැනීම් තැනීම.
 - (2) මා/දෙමටපිටිය මිශ්‍ර පාසැල-අලුත් ශාඛාගැනීම් තැනීම
- සංලක්ෂ්‍යය = ගා/ගාලු දිස්ත්‍රික්කය
මා/මාගාර දිස්ත්‍රික්කය.

2 ටෙන්ඩර් පත්‍ර යහ අවශ්‍ය සියලු විස්තර ගාල්ලේ අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමාගෙන් ලබාගත හැකිය ටෙන්ඩර් පත්‍ර පිටපත් දෙකකින් යැව්ව එවිය යුතුයි

3 1956ගේ ජූනි 14 වැනි දින දවල් 12 වන තෙක් ටෙන්ඩර් පත්‍ර ලබාගත හැකිය

4. ටෙන්ඩර් පෝර්ම සඳහා වචන ඉල්ලුම් පත්‍ර පහත සඳහන් අන්දමට නොවිනම් භාරගනු නොලැබේ

(අ) 1 වැනි ඡේදයෙහි දක්වන වැඩ සඳහා අධ්‍යාපන දෙපාර්තමේන්තුවේ රුපියල් 50,000කට අධික කොන්ත්‍රාත් වැඩ කිරීම පිණිස ලියාපදිංචි අවලුත් විය යුතුයි (ආ) 2 වැනි ඡේදයෙහි දක්වන වැඩ සඳහා අධ්‍යාපන දෙපාර්තමේන්තුවේ රුපියල් 35,000කට අධික කොන්ත්‍රාත් වැඩ කිරීම පිණිස ලියාපදිංචි අවලුත් විය යුතුයි.

5. ටෙන්ඩර් පත්‍රයා ලබාගැනීමට එන අය, කොළඹ අධ්‍යාපන අධ්‍යායනයෙන් කායාර්‍යයේ හෝ නවවිවිධයක හෝ රුපියල් 100ක් තැන්පත් කොට පිහිටි එකක් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි වැක්, මනිමිටර් හෝ පෝස්ටල් බිබර් භාරගනු නොලැබේ ටෙන්ඩර් පත්‍රයාට ඉදිරිපත් කරන විට ඉල්ලුම්කරු විසින් තමා ලියා පදිංචි කළ බව දක්වන ලියවිල්ල ගෙන ආයුතු බවද දැන්වනු කැමැත්තෙහි තෝරා ගත් කාලය කොන්ත්‍රාත්කරු විසින් එහි වැඩිය කිරීම සඳහා ගිවිසුමට අත්සන් කිරීමට පළමු 5% ක මුදලක් ලංකාවේ ඉතිරිකිරීමේ සේවිංස් බැංකුවේ දැකුණු පළාතේ අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමා වෙතුවෙන් තැන්පත් කළ යුතුයි.

ඊ ඒ එක්ස් ඒ රාජකාරියර්, දකුණු පළාතේ අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමා

අධ්‍යාපන දෙපාර්තමේන්තුව

පාසැල අළුත්වැඩියා කිරීම

මේහි පහත සඳහන් වැඩිය වෙනුවෙන් ටෙන්ඩර් පත්‍ර 1956 ජූනි 21 වැනි බ්‍රහස්පතින්දා පස්වරු 2 30 දක්වා නැගෙනහිර පළාත භාර මඩකලපුවේ අධ්‍යාපන කායාර්‍යයේ අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමා විසින් යැවෙනු ලැබේ -

බීටු/කෙසෙල් උල්ල සිංහල මිශ්‍ර පාසැල-අළුත්වැඩියා කිරීම
සංලක්ෂ්‍යය = බීටු = මඩකලපුව දිස්ත්‍රික්කය

2 ඉල්ලුම්පත් එවන මඩකලපුවේ අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමාගෙන් ලබා ගත් පෝර්මවල පමණක් ටෙන්ඩර් පත්‍ර භාරගනු ලැබේ වැඩවල බියළුම් විස්තර මෙම කායාර්‍යයෙන් ලබාගත හැක මෙම දෙපාර්තමේන්තුවේ ලියාපදිංචි කොන්ත්‍රාත්කරුවන්ගේ අයදුම්පත් පමණක් භාරගනු ලැබේ.

3 මීට පෙර මේම පළාතේ වැඩ භාර නොගත් කොන්ත්‍රාත්කරු වන්න විසින් ටෙන්ඩර් පෝර්ම ඉල්ලන විට ඔවුන්ගේ ලියාපදිංචිවීමේ පත්‍ර හෝ ලියකියවිලි ඉදිරිපත් කළ යුතුයි.

4 ටෙන්ඩර් පෝර්ම දෙනු ලබන්නේ රුපියල් 8,000 හෝ ඊට වැඩි ගණනකට ලියාපදිංචි කොන්ත්‍රාත්කරුවන්ට පමණයි

5 ටෙන්ඩර් පත්‍ර මඩකලපුවේ අධ්‍යාපන කායාර්‍යයේ ටෙන්ඩර් පෙට්ටියේ තැන්පත් කළ යුතුයි. නැතහොත් මඩකලපුවේ අධ්‍යාපන කායාර්‍යයේ ටෙන්ඩර් කොමිටියේ සහායක තුමාට ලැබෙන බේ රෙජිස්ටර් නැපැලෙන් යැවිය යුතුයි

6 ඉහත සඳහන් කාරණාව වෙනුවෙන් රුපියල් 100ක ඇප මුදලක් කොළඹ මැලේ විදියේ අධ්‍යාපන කායාර්‍යයේ හෝ මනාම කවිවිදියක හෝ අධ්‍යාපන අධ්‍යායනයෙන් "පෝර්ම එකවුත්ට, ටෙන්ටර් 1" නමට ලංකා බැංකුවේ තැන්පත් කොට ලබාගත්, කොන්ත්‍රාත්කරුගේ සම්පූර්ණ නම සඳහන් "පිහිටි" එක ඉදිරිපත් කිරීමෙන් පසු ටෙන්ඩර් පෝර්ම ලබාගත හැක වෙක්, මනි මිබර් හා පෝස්ටල් බිබර් භාරගනු නොලැබේ

7. ටෙන්ඩර්පත් ඉල්ලන අයදුම් පත් 1956 ජූනි 20 වැනි බදාදා දවල් 12ට පෙර මඩකලපුවේ අධ්‍යාපන නිලධාරී තැන වෙත එවිය යුතුයි

පී ඊ ජී. මැක්ඩ්, වැඩ බලන අධ්‍යාපන නිලධාරීතුමා

1956 ජූනි 2 වැනි දින
අධ්‍යාපන කායාර්‍යය, මඩකලපුව

ලැමසුරියගම ව්‍යාපාරයේ ද්විත්ව කම්කරු නිවාස ගොඩ නැගීම

බණ්ඩාරවෙල මධ්‍යම කොට්ඨාශ හාර ප්‍රදේශික වැරිමානි ඉංජිනේරු කැන විසින්, ලැමසුරියගම ව්‍යාපාරයේ ද්විත්ව කම්කරු නිවාස ගොඩ නැගීම සඳහා, මෙම දෙපාර්තමේන්තුවේ රුපියල් දහදහසකට (රු. 10,000) හෝ ඊට වැඩි ගණනකට ලියාපදිංචි කරන ලද කොන්ත්‍රාත් කරුවන්ගෙන්, 1956 ජූනි 19 වැනි අඟහරුවාද දවල් 12 වනතෙක් ටෙන්ඩර් පත්‍ර කැඳවනු ලැබේ.

ටෙන්ඩර් පත්‍රිකා පිටපත් දෙකක් ක්‍රම වැරිමානි ඉංජිනේරු හැට දෙන ලබාගෙන පිටපත් දෙකම පුරවා ඉදිරිපත් කළ යුතුයි.

ටෙන්ඩර් පත්‍රිකා 1956 ජූනි 18 වැනි සවස දවල් 12 දක්වා මහනුවර වැරිමානි කායබලයෙන් ලබා ගත හැක. ටෙන්ඩර් පත්‍ර ඉල්ලනවිට තමන් දැනට භාරගත් වැඩ හැරීමකට කර ගෙන යා බවට සහතිකයක් ද ඇප මුදල් රු. 25ක්ද ඉදිරිපත් කළ යුතුයි

වැඩි විස්තර එම කායබලයෙන් විමසා දැන ගත හැක

3. ටෙන්ඩර් ඉදිරිපත් කිරීමට පළමු තමා ඉල්ලුම් කරන වැඩ ගැන සියළුම විස්තර තමාම පරීක්ෂණ බලාගත් බැව් ඉල්ලුම් ඇති කරුණකින් තොරව තිබේ

උපලෙඛනය

කටයුත්ත කපුවෙන් ත අමුත තැනීම පිහිටිම කරවීම, කෝරළේ නවදත්

කටයුත්ත නාරාගොඩ අමුත අලුත් වැඩියා කිරීම පිහිටිම පැල්මඩුල්ල, කෝරළේ නවදත්

ඒ. ඊ. ජී. මොරගොඩ, දිසාපතීහැන

1956 ජූනි 4 වැනි දින කම්බේරිය, උත්තපුර.

කිරිඇල්ල-හිඳුරන්ගල-ඇහැලියගොඩ පාර වැඩ දියුණු කිරීම

රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ කුරුවිටි කෝරළේ කිරිඇල්ල-හිඳුරන්ගල-ඇහැලියගොඩ පාර නැවතේදියානු අරමුදලින් වැඩ දියුණු කිරීම සඳහා, උත්තර පත්‍ර, 1956 ජූනි 28 වැනි දින පෙරවරු 11 වනතෙක් රුපියල් 40,000 දක්වා ඊස්සේ දෙපාර්තමේන්තුවල ලියාපදිංචිවූ කොන්ත්‍රාත්කරුවන්ගෙන් උත්තපුර දිස්ත්‍රික්කයේ දිසාපතී තුමා විසින් භාරගනු ලැබේ

1956 ජූනි 25 වන දින දක්වා උත්තපුර කම්බේරියේ රුපියල් 250ක් තැන්පත් කොට ලබාගත හැකි ආකාරී පත්‍රවල ටෙන්ඩර් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි වැඩි විස්තර උත්තපුරේ කම්බේරිය යෙන් ලබාගත හැක

ඒ උ ගොඹරි මොරගොඩ, දිසාපතීහැන.

1956 මැයි 31 වැනි දින කම්බේරිය, උත්තපුර

සුළු වැරිමානි වැඩ—රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කය

පහත සඳහන් උපලෙඛනයේ පරිදි රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ තැනීමට යෝජිත වැරි කමිත්තයන් පිළිබඳ ටෙන්ඩර් ඉල්ලුම් 1956 ජූනි 15 වැනි දින දවල් 12 වනතුරු ම විසින් ලියාපදිංචි කරන ලද කොන්ත්‍රාත්කරුවන්ගෙන් භාරගනු ලැබේ.

2 වැඩි විස්තර සහ ආකාරී පත්‍ර මගෙන් ලබාගත යුතුයි. ආකාරී පත්‍ර ලබා ගැනීමේදී එක් එක් වැඩකට රුපියල් 10ක මුදලක් කම්බේරියේ තැන්පත් කළ යුතුයි 1956 ජූනි 15 වැනි දින පෙරවරු 10.30ට ප්‍රථම ආකාරී පත්‍ර මගෙන් ලබාගත යුතුයි

විකිණීම

ගාල්ලේ ලුඬුවේ රජයේ ගොවිපල

ඇතිකිරීමට නුසුදුසු ගවයන් විකිණීම

ඇතිකිරීමට නුසුදුසු ගවයන් 20ක් පමණ ගාල්ලේ ලුඬුවේ රජයේ ගොවිපලේදී, 1956 ජූනි 30 වැනි දින පෙරවරු 10ට ටෙන්දේසියේ විකුණනු ලැබේ මිලට ගත් ගවයන් එවෙලේම ගොවිපලෙන් පිටතට ගෙන යා යුතුයි වැක්පත් භාරගනු නොලැබේ

ඒ බිලිට්ටි ආර්. ජෝකිම්, කාමිකම් අධ්‍යක්ෂකහැන.

1956 ජූනි 2 වැනි දින ජෝරාදෙතිය

අම්බලංතොට රජයේ ගොවිපල

ඇතිකිරීමට නුසුදුසු ගවයන් විකිණීම

ඇතිකිරීමට නුසුදුසු ගවයන් 40ක් පමණ අම්බලංතොට රජයේ ගොවිපලේදී, 1956 ජූනි 28 වැනි දින පෙරවරු 10ට ටෙන්දේසියේ විකුණනු ලැබේ මිලට ගත් ගවයන් එවෙලේම ගොවිපලෙන් පිටතට ගෙන යා යුතුයි. වැක්පත් භාරගනු නොලැබේ

ඒ. බිලිට්ටි, ආර්. ජෝකිම්, කාමිකම් අධ්‍යක්ෂකහැන

1956 ජූනි 2 වැනි දින ජෝරාදෙතිය.

ප්‍රති I: தொகுதி (II) — விளம்பரங்கள்

பரிகைப்பு பெறுபேறு **கேள்விப்பட்டிர அறிவித்தல்கள்**

இல. 1/59/4 (G).

இடமமாறும் இயல்புள்ள (கீழ் வகுப்பு) சுருக்கெழுத்தாளர் (தமிழ்) சேவையில் சேர்ப்பதற்கான பரிகைப்பு 1955 ம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம்

1956 ம் ஆண்டு மே மாதம் 18 ந் திகதி வெளிவந்த அரசாங்க வாத்தமாவலியில் பிரசுரிகையப்பட்டு, 1956 ம் ஆண்டு மே மாதம் 15 ம் திகதியைக்கொண்ட அறிவித்தலின்பேரில், 1955 ம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 25 ம் திகதியில் நடத்தப்பட்ட இடமமாறும் இயல்புள்ள (தமிழ்) சுருக்கெழுத்தாளர் (கீழ் வகுப்பு) சேவைக்கு ஆட்களை சேர்ப்பதற்கான பரிகைப்பில் கீழ்க்காணும் பரிகைப்புத் தகுதியும் தெரிவுசெய்யப்பட்டோரென இத்தால் அறிவிக்கப்பட்டிருந்த

Table with 2 columns: பெயர் (Name) and விவரம் (Details). Row 1: பொன்னம்பலம், ம. (திருமதி) அரசாங்க பாண்கள பகுதி, கொழும்பு

2 அரசாங்கம் இவருக்கு உடனே உத்தியோகம் கொடுப்பதற்குப் பொறுப்பு ஏற்காது இவா இரவாடு வருடங்களுக்குப் பரிகைப்புத் தகுதியில் நியமிக்கப்படுவா இவா இலங்கையில் எப்பகுதியிலாவது சேவைசெய்த தகுதியான உடல் நிலையுள்ளவரா என்பதை நிரூபிப்பதற்காக ஒரு வைத்தியரால் சோதிக்கப்பட்டு அதில் தகுதியுடையவரெனக் காணப்பட்டவேண்டும்

ஆர் எச் விசிறாமசிக்சு, திறைசேரியின் பிரதிக் காரியதரிசி

பொதுத் திறைசேரி, கொழும்பு, 1956 ம் ஆண்டு ஜூன் 5 ந் உ.

கீழ்க்கண்டபடி பாடசாலைகளுக்கூரிய திருத்தவேலைகளுக்கு விண்ணப்பக் கேள்விப்பட்டிரங்களை மட்டக்களப்பு வித்தியா கந்தோர் வித்தியா திகாரி அவர்களால் 1956 ம் ஆண்டு ஜூன் மாதம் 21 ந் திகதி விபரமுக்கிரமம் பி ப 2 30 மணி மட்டும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும

Table with 2 columns: பாடசாலையின் பெயர் (School Name) and வேலையின் விபரம் (Details of Work). Row 1: BT/ கெடுகலே அ சி க பாடசாலை, பெருந் திருத்த வேலைகள்

BT/ = மட்டக்களப்பு

1 மட்டக்களப்பு வித்தியா கந்தோரில் இருந்து பெற்றுக்கொள்ளும் விண்ணப்பப் பத்திரங்களிலே விண்ணப்பக்காரர்கள் விண்ணப்பிக்க வேண்டும் வித்தியா திகாரி அவர்களிடம் இருந்து வேலைகளுக்காய் சகல விபரங்களும் பெற்றுக்கொள்ளலாம் "கலவி" இலாகாவில் தங்க ளுடைய பெயர்களைப் பதிவுசெய்யப்பட்ட சூப்பந்தக்காரர்களிடமிருந்த கேள்விப் பத்திரங்களை ஏற்றுக்கொள்ளப்படும

2 இந்த மாகாணத்தில் முதல் இவ்வித்தியா பகுதியில் வெவ் வெவ்விதிராத விண்ணப்பக்காரர்கள் கேள்விப்பட்டிரங்களுக்கு விண்ணப் பிக்கும்பொழுது, தங்களைப் பதிவுப்பட்டிரத்தையோ அல்லது கடி கத தையோ காண்பிக்கவேண்டும்

3 சூப்பாய் 8,000 க்கும் அதற்கு மேலும் பதியப்பட்டவர்களுக்கே இவ்வேலைகளுக்கு கேள்விப்பட்டிரம் கொடுக்கப்படும.

4 இவ்வேலைகளுக்காய் கேள்விப்பட்டிரங்களை மட்டக்களப்பு வித்தியா கந்தோரில் இருக்கும் கேள்விப் பெட்டிக்கூறல் போட்டாலும் அன்று பதிவுசெய்த தபாலில் அக்கிராசனை, கேள்விச்சுப்ப, வித்தியா கந்தோர் மட்டக்களப்பு என்று விவரப்படுத்தி அனுப்பினாலும் ஏற்றுக்கொள்ளப் படும.

5 இவ்வேலைக்கு ஒரு கச்சேரியிலோ அல்லது மலைய வீதியில் உள்ள கல்வி இலாகாவிலோ, அல்லது இலங்கை வங்கியிலோ ரூபாய் 100 கட்டுகாசு கட்டியதாக கிடைத்த பற்றுச் சீடடை அனுப்பியே கேள்விப் பத்திரங்கள் பெற்றுக்கொள்ளலாம் “செக்குகள்”, “மணிஓடாகள்”, “போலரல் ஓடாகள்”, ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது விண்ணப்பக் காரியின் முழுப் பெயர்களும் பற்றுச்சீட்டில் இருக்கவேண்டும்

6 கேள்விப் பத்திரங்கள் தேவையானோ தங்கள் மனுக்களை இக் கந்தோருக்கு 1956 ம ஆண்டு ஆனி மாதம் 20 ந் திகதி, புதன்கிழமை மத்தியானம் 12 மணிவரையும் அனுப்பிப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

பி ர ஜீ மெண்டிஸ்,
பி.சி.சி.ஏ.யா.தி.கா.ரி, சீம மாகாணம்

விசுதியா கந்தோர், மட்டக்களப்பு,
1956 ம ஆனிமீ 2 ந உ

**உணவு ஆணையாளர் பால் விநியோகமுட
பாற பண்ணைத் திட்டமுட**

பாற கறவை இயந்திரங்களின் பொருட்கள் விற்பனை

1. கீழ்க்காணும் பொருட்களை வேண்டுமென்றது கேள்விகள் இத்தால் வரவேற்கப் படுகின்றன

நிகழ்ச்சி தொகை விளக்கம்

- 1 29 இடம் பெயாக்கும் கருவி (Shifting Spanner)
2. கேள்விகள் அனுப்ப விருமியோ, பொருட்களை 330, யூனியன் பிளேஸ் கொழும்பு எனதுமிடத்தில் வேலை நேரங்களில் (காலை 9 மணி தொடக்கம் மாலை 4½ மணியளவும்) பாவையிடடுக கேள்விகளை அனுப்பதல் நல்லது

3 கேள்விகள் இரு பிரதிகளுடன் முதலிரையிடப்பட்ட ஒரு கடிதக் கணடுக்குள் வைக்கப்பட்டு “உணவு ஆணையாளர், 330, யூனியன் பிளேஸ், கொழும்பு” எனும் முகவரிக்குள் அனுப்பதல் வேண்டும்

4 கடித உறையின் இடது மூலையில் “இடம் பெயாக்கும் கருவி (Shifting Spanner) வேண்டுமென்றது கேள்விகள்” எனக் குறித்து உணவு ஆணையாளருக்கு 1956 ம ஆண்டு ஜூலை மாதம் 26 ந் திகதி, பிற்பகல் 3 மணிகு முன் கிடைக்கக் கூடியதாக அனுப்பதல் வேண்டும்

5 கேள்விகள் உணவு ஆணையாளர் காரியாலயத்திலுள்ள கேள்விப் பெட்டியிலே சேமிக்கப்பட்டு பணமும் அல்லாவிடில் பதிவு செய்யப்பட்ட கடிதம் மூலம் கேள்விகள் அனுப்புவ வேண்டும்

6. உணவு ஆணையாளரின் காரியாலயத்திற்கு எழுதி எடுக்கப்படு பத்திரங்களிலேயே கேள்விகள் அனுப்பப்படல் வேண்டும் அங்கீகரிக்க படாத பத்திரங்களில் அனுப்பப்படும் கேள்விகள் ஆலோசனைக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்படமாட்டாது

7 கேள்விகளிலுள்ள எல்லாத் திருத்தங்களிடத்திலும், அளிக்கப் பட்ட இடங்களிலேயும் கேள்விகள் அனுப்புவா கையொப்பப்பிடவேண்டும்

8 330, யூனியன் பிளேஸ், கொழும்பிலுள்ள உணவு ஆணையாள ரின் காரியாலயத்தில் ரூபா 10 ரொக்கமாகச் சேமிக்கப்பட்டு, பற்றுச் சீட்டு பெற்ற பின்புதான் கேள்விப்பத்திரம் வழங்கப்படும் தபால்மூலம் கேள்விகளை அனுப்புவாக்கள் தங்களுடைய விலாசத்தை கேள்விகள் பெறப்பட்டன என அறிவிப்பதற்கு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளன

9 சித்தியடைந்த கேள்வியாளர் அவரது கேள்வியை ஏற்கப்பட்டு விட்டதென அறிந்த எழுந்தாட்களுக்குள் அவர் அனுப்பிய கேள்வியில் காட்டிய முழுத் தொகையும் கட்டி பொருட்களை வேண்டி அகற்றிவிட வேண்டும் அல்லாவிடில் சேமிக்கப்பட்ட ரூபா 10 அரசாங்கத்திற்கு சேர்த்துவிடும

10 மேற் காட்டியுள்ள விதிகளுக்கு உடங்கியிராத கேள்விகள் ஆலோசனைக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்படமாட்டாது

11 அரசாங்கத்திற்கு ஏதாவதொரு கேள்வியையோ அல்லது எல்லாக் கேள்விகளையுமோ கவனியாமல் விட அதிகாரம் இருக்கின்றது

எம் எல் டி கால்போலஸ்,
உணவு ஆணையாளர்.

330, யூனியன் பிளேஸ், கொழும்பு,
1956 ம ஆனி மே மாதம் 30 ந் திகதி

நீர்ப்பாசனப் பகுதி

பெரும்பாக நீர்ப்பாசன என்ஜினியர் முற்பகல் 12 மணி செவ்வாய்க்கிழமை 19 6 56 மட்டும் பின்வரும் வேலைகளுக்கு ரொண்டா பத்திரங்களைப் பெறுவா —

- 1 கட்டகணரோ—தொழிலாளி இல்லம்,
- 2 லெமசூரியகமா—தொழிலாளி இல்லம்

ரொண்டா பத்திரங்களை 18 6 56 முற்பகல் 12 மணிமட்டும் கண்டி நீர்ப்பாசன இலாகாவிடம் பெறலாம் மற்றும் விபரங்களுக்கு அக் கந்தோரில் பெறலாம்